

PA25 Wharton-This book is DUE on the last C68 Same Greek date stamped below v.112 Etymologies. PA25 C68 V.//2

# PHILOLOGICAL SOCIETY.

SOME GREEK ETYMOLOGIES.

E. R. WHARTON.

30 p.

[n.p., 1894]

UNIVERSITY of CALIFORNIA
AT
LOS ANGELES
LIBRARY



#### PHILOLOGICAL SOCIETY.

## COUNCIL, 1893-94.

President. PROF. A. S. NAPIER, M.A., PH.D.

Vice-Presidents.

WHITLEY STOKES, D.C.L., LL.D.
THE REV. RICHARD MORRIS, LL.D., M.A.
HENRY SWEET, M.A., PH.D., LL.D.
JAMES A. H. MURRAY, LL.D., M.A.
THE REV. PROF. W. W. SKEAT, LITT.D., M.A., LL.D.
THE REV. A. H. SAYCE, M.A., D.C.L., LL.D. HENRY BRADLEY, M.A.

Ordinary Members of Council.

J. BEUZEMAKER, M.A. E. L. BRANDRETH, ESQ. TALFOURD ELY, M.A. C. A. M. FENNELL, M.A., LITT.D. H. HUCKS GIBBS, M.A. I. GOLLANCZ, M.A. PROF. F. HEATH, Ph.D. T. HENDERSON, M.A. PROF. W. P. KÉR, M.A. PROF. T. DE LACOUPERIE.

R. MARTINEAU, M.A. W. R. MORFILL, M.A. J. PEILE, M.A., LITT.D. THEO. G. PINCHES, ESQ. PROF. J. P. POSTGATE, M.A. PROF. C. RIEU, Ph.D. PROF. RIDGEWAY. W. H. STEPHENSON, ESQ. PROF. J. STRACHAN. MAJOR R. C. TEMPLE.

#### Treasurer.

BENJAMIN DAWSON, B.A., The Mount, Hampstead, London, N.W.

Hon. Secretary.

F. J. FURNIVALL, M.A., Ph.D., 3, St. George's Square, Primrose Hill, N.W.

The Philological Society is formed to investigate, and to promote the study and knowledge of, the Structure, the Affinities, and the History of Languages.

Each Member pays two guineas on his election, one guinea as entrance fee, and one guinea for his first year's subscription. The Annual Subscription becomes due on the 1st of January in each year. Any Member may compound for his subscription by the payment of Ten Guineas, exclusive of his entrance-fee.

by the payment of Ten Guineas, exclusive of his entrance-fee.

The Society's Transactions are published yearly. Occasional volumes are also issued, as the Funds allow. The Society's New English Dictionary is in course of publication, under the Editorship of two of its former Presidents, Dr. J. A. H. Murray, and Mr. Henry Bradley, M.A., and the auspices of the Clarendon Press. Parts I. to VI. (including Vol. I., A-B, and C-Cons of Vol. II.), and the first portion of Vol. III., E-Ev, have appeared, 12s. 6d. each. Both Part VII. of Vol. II., and Part II. of Vol. III. are at press. (Volunteers willing to read for the Dictionary should write to Dr. Murray, Oxford.) The Society has approved of a partial scheme of Spelling Reform embodied in a pamphlet, "Partial Corrections of English Spellings." Trübner & Co. 6d.

Members are entitled to a Cony of all Paners issued by the Society; to purchase at

Members are entitled to a Copy of all Papers issued by the Society; to purchase at reduced prices (prepaid to Treasurer) the Society's publications, and the 12s. 6d. Dictionary Parts at 7s.; and to attend, and introduce a friend to, the Meetings of the

Society, held on one Friday in every month, from November to June.

Subscriptions are to be paid to the Treasurer, or to the Society's Bankers, Messrs. Barclay, Ransom, & Co., 1, Pall Mall East, W.

Applications for admission should be made to the Honorary Secretary, Dr. F. J. Furnivall, 3, St. George's Square, Primrose Hill, London, N.W.

#### SOME GREEK ETYMOLOGIES.

## By E. R. WHARTON.

A. Latin in-cūnus in-clutus in-columis and I think in-vītus are but emphatic forms of cūnus clutus columis and \*vītus 'forced': 'in enim saepe augendi causa adicimus,' says Festus. This inmay be identified with the Preposition in meaning 'upon' (quite a different word from in meaning 'in,' which goes with  $\dot{\epsilon}\nu$ ), Greek  $\dot{a}\nu\dot{a}$  in  $\dot{a}\nu\dot{a}$   $\sigma\kappa\dot{\eta}\pi\tau\rho\psi$  (=in sceptro). The original meaning was 'up' and so 'upon' (cf. German auf in both these senses), while in the Latin Adjectives given above and the Greek Adjectives to be given below we have a transition of signification from 'up' to 'in a high degree, quite.' The form in the Ursprache would be  $\ddot{\eta}$ , represented in Latin by in-, in Greek by  $\dot{a}\nu$ - before a vowel,  $\dot{a}$ - before a consonant, as in the following words:

 $\dot{a}$ - $\beta\lambda\eta\chi\rho\dot{o}$ s 'weak, gentle,' beside  $\beta\lambda\eta\chi\rho\dot{o}$ s. The termination, which appears also in  $\beta\delta\epsilon\lambda\nu$ - $\chi\rho\dot{o}$ s  $\mu\epsilon\lambda\iota$ - $\chi\rho\dot{o}$ s  $\pi\epsilon\nu\iota$ - $\chi\rho\dot{o}$ s, must go

<sup>2</sup> In some dialects before a consonant also, Hom. αν 'up,' Theocr. ομ-μιμνα-

σκομένω (in which the vocalism shows the presence of a sonant).

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> In the only place in which it occurs in Homer, Od. 5. 469, αύρη means the morning breeze,  $η \hat{\alpha} \partial t$  πρό; and with it in this sense Buttmann rightly connects αύριον 'in the morning, to-morrow.' So in my 'Etyma Græca' I have explained Homer's  $η \hat{\alpha} \omega$ , Lesbian αὕως, as from  $\bar{\alpha} v \bar{v}$ , an Ablaut of  $\bar{\alpha} v \bar{v}$  in  $\bar{\omega} \eta_{\mu u}$ : to a people dwelling near the Mediterranean the morning breeze would be the natural herald of dawn. The Attic form  $\tilde{\varepsilon} \omega$ s takes its aspiration and accent from  $\tilde{\eta} \lambda \omega s$ .

with χροιά χρώς 'surface, skin, colour,' so that βλη-χρός means 'weak-looking, weakly': the root is mle- (not mla-, since βληχρός occurs in Dorie), Sk. mlā- 'to wither,' with Ablaut mlōin Irish blāith 'smooth, soft,' and mele- in μέλεος 'useless.'-Quite a different word is  $\beta \lambda \dot{a} \xi$  'slack,' in which the  $\bar{a}$  must be due to contraction (Kretschmer K.Z. 31, 295), or we should have \*βλήξ: as νέαξ or νέηξ comes from νέος, so I would explain  $\beta \lambda \dot{a} \xi$  as for  $*\beta \lambda a F \dot{a} \xi$  or  $*\beta \lambda a F \dot{\eta} \xi$ , from a simpler form  $*\beta \lambda a F \dot{o} s$ , mlvos, Lat. mollis for \*molvis. The root appears in Gothic ga-malvjan 'to crush,' and Eng. mellow.

ά-θέσφατος 'marvellous,' beside θέσφατος 'divine': literally 'struck (i.e. made) by a god,' cf. πρόσ-φατος 'made in addition, new,' and δί-φατος (Hesychius) δι-φασιος 'made double.' The root of this -φατος is ghvn-, ghven-, in θείνω ' strike,' μυλήφατος 'struck by the millstone,' and, with a transfer of meaning, φόνος 'slaughter,' Αρηί-φατος 'slain in battle.'-The first element of θέσ-φατος appears with a 'determinative' o (Brugmann, Grundriss, 2. 60) in  $\theta \epsilon \acute{os}$ , i.e. \* $\theta \epsilon \sigma \acute{os}$ : which, however, can hardly go (as Fick thinks it may, Wörterbuch 1. 469) with Lithuanian dwases 'spirit,' Middle High German ge-twas 'ghost,' for the Greek gods were by no means spiritual beings.

So we have a-mavpo's 'dim,' beside mavpo's (Photius); and in Il. 24. 753 the two readings αμιχθαλόεσσαν and μιχθαλόεσσαν, a word of unknown derivation (the connexion with ¿μιτχέω, Hoffmann, Bezz. Beitr. 15. 84, is absurd). So I would explain the à- as intensive in

ά-γέρωχος, \*γερά-οχος 'holding privileges.'.

a-(F) ήσυλος 'wicked,' beside Sk. vātulas 'mad.' On this dialectic change of  $\tau v$  to  $\sigma v$  see Classical Review 6. 259: I connect άλο-σύονη 'goddess of the sea wave' with Irish tond 'wave,' ἀσύφηλος (below) with τυφλός, συχνός 'long, numerous' with τυχών 'ordinary,' as a Litotes for 'considerable.' Thus alone can we fairly explain δασύς and Lat. densus (i.e. \*dent-tos) beside Albanian dent 'to make thick.'

a-κρος 'at the top' (it never means 'sharp,' and therefore cannot go with ἀκίς, Lat. acuō), beside φαλα-κρός 'white-headed'2

Lat. fullo 'clothes-cleaner.'

<sup>&</sup>lt;sup>17</sup> As Lat. ferio means both 'strike' and 'cheat,' and κροῦσις both 'striking' and 'cheating' (Ar. Nub. 317), so with θείνω I would connect φέναξ 'cheat': a Doric word, like κόβαλος 'rogue,' as the  $\bar{\alpha}$ , for  $\eta$ , shows, with a dialectic  $\phi$  for  $\theta$  as in  $\phi$ εός for  $\theta$ εός (G. Meyer, Griech. Gramm. 211).

<sup>2</sup> The first element is bhl- $\eta$ -, cf. bh $\eta$ -n- in  $\phi$ αλλός 'white' (Hesychius) and Let  $f_{\alpha}^{(1)}$  to the preserve.

(Schulze, Quaestiones Epicae 464), from a by-form of κάρα. On these by-forms see Danielsson's Grammatische und Etymologische Studien pp. 1-56, Johansson K.Z. 30. 347-350, Johannes Schmidt's Pluralbildungen der Indogermanischen Neutra pp. 363-379. From the same root as κάρα we may deduce (a) καίρος (i.e. \*κάρjος) 'thrum,' end or top of the thread; (b) κάρτος κράτος 'headship, power,' quite a different word from κραταί-λεως 'rocky,' Gothic hardus 'hard' (with which we may put κέρτομα 'hard words'); (c) κληρος 'lot,' a Dissimilation for \*κράρος, cf. Arcadian Κραριωται and Rhodian 'Ηλο-κράρηs (Meister, Griechischen Dialekte 2. 104, G. Meyer 160), the word thus meaning 'head' as sign of individuality, going with ναύ-κλήρος ναύ-κράρος 'householder' (whatever the first element of these words may be) and Hesychius' κραίρα 'head'; (d) κραιπάλη 'headache,' for \*κρασι-παλη 'a fight in one's head,' the first element being Locative of \*κράς, while from another form  $\kappa \rho \bar{a} - \pi \dot{a} \lambda \eta$  is borrowed Lat.  $cr\bar{a}pula$ :

α-μείνων 'better,' from μένος 'strength:'

 $\dot{a}$ - $\sigma\kappa\eta\theta\dot{\eta}s$  'safe,' quasi 'supported, eared for' (cf. with Active meaning,  $\sigma\kappa\epsilon\theta\rho\dot{o}s$  'careful'); a Dissimilation for \* $\dot{a}$ - $\sigma\chi\eta\theta\dot{\eta}s$ , from the root of  $\sigma\chi\hat{\eta}\mu a$ ,  $\dot{\epsilon}\chi\omega$  (in  $\sigma\chi\epsilon\theta\epsilon\hat{\iota}\nu$  the  $\chi$  is retained through the analogy of  $\sigma\chi\epsilon\hat{\iota}\nu$ ):

 $\vec{a} \cdot \sigma \pi \epsilon \rho \chi \vec{\epsilon} s$  'hastily,' from  $\sigma \pi \vec{\epsilon} \rho \chi w$  'hasten':

 $\dot{a}$ -στεμφήs 'stiff,' from a root meaning 'to be hard,' whence also στέμφυλα 'pressed grapes,' Sk. stambh- 'to restrain, hold fast ':

 $\dot{a}$ -σύφηλοs (with Aeolic accent) 'insulting,' \*τνφηλόs (see above on  $\dot{a}\dot{\eta}$ σνλοs) going with  $\tau v \phi \lambda \dot{o}s$  'blind,'  $\tau \bar{v} \phi \dot{\omega} \hat{c} \eta s$  'dull,'  $\tau \hat{v} \phi o s$  'conceit':

 $\dot{a}$ -ταρτηρός 'baneful,' \*ταρτή a Subst. from \*ταρτός Part. of τείρειν 'to distress':

ά-τενής 'strained,' Lat. in-tentus, from τείνω:

å-τρύγετος 'swelling,' Lat. turgidus, from a root tver-g- (Fröhde B.B. 14. 107), an extension of the root tver- (see on  $\sigma a \nu \rho \omega \tau \dot{\eta} \rho$  sec. 5, and, on the  $\rho \nu$ ,  $\dot{\rho} \dot{\nu} \zeta \omega$ , p. 11):

å-υσταλέος 'squalid,' Od. 19. 327, cf. Sk. çush- 'to dry,' Lat. sū-dus 'dry'; from \*å-συσταλέος as ἄυπνος from \*ἄσυπνος.

So, with ἀν- for n- before a vowel, I would explain ἀν-άεδνος 'quite dowerless,' ἀν-άελπτος 'quite unlooked for,' and Hesiod's ἀν-άπνευστος 'quite breathless,' Suidas' ἀν-άγνωστος ἀν-άπταιστος (J. Schmidt K.Z. 23. 273).

B. The same intensive particle appears in several Verbs: Lat. incité infringe ingeminé innové intreme etc. beside cité frange

etc., Greek ἀσκαρίζω ἀσπαίρω 'palpitate' beside σκαρίζω σπαίρω, ἀσφαραγέω 'clank' (Theocr. 17. 94) beside σφαραγέομαι 'burst,' and ἀ-κούω 'hear' beside κο(F)έω 'perceive.' So

ἀ(F)είδω 'sing' beside οἶδα: i.e. ἀείδω used absolutely means 'make my meaning known,' used with an Acc. 'make known, celebrate.' In the original signification 'know' we have (Hoffmann B.B. 15. 62) Cyprian ἄειδε 'hear' and the common word αἰσθάνομαι (i.e. \*ἀ-Fιδ·θάνομαι) 'perceive': for the transition of meaning from 'know' to 'make known' ef. ἰστορία 'knowledge' (τὸ εἰδέναι) or 'narrative' (τὸ εἰδέναι ποιεῖν), and γιγνώσκω 'know' beside γνωρίζω 'make known':

 $\dot{a}$ -λέγω 'heed' beside Lat. \*legō in dīligō intelligō neglegō (quite a different word, as the Perfects show, from legō 'gather'). From a Neuter Subst. \*ἄλεγος comes ἀλεγεινός 'demanding caution, troublesome'; which, with Ablaut, and without the intensive ἀ-, appears in Hesychius' λαγεινά εινά. From this \*ἄλεγος come further (a) ενσ-ηλεγής 'cruelly troublesome,' Homeric epithet of war and death; (b) ταν-ηλεγής 'intensely troublesome,' used of death, with the derived sense of τανύω 'stretch,' as in the Homeric use with ἔριεα, μάχην, πόνον, 'to intensify' the strife, etc.; (e) ἀπ-ηλεγέως 'most carefully,' the ἀπο- heightening the meaning:

 $\dot{a}$ - $\lambda\epsilon i\phi\omega$  'smear,' cf. Lat.  $d\bar{e}$ - $lib\bar{u}tus$  'besmeared':

ἀ-λυκτάζω ἀ-λύσσω 'am in distress,' going with λύσσα (i.e. \*λύκ-ja), which in Homer means 'martial rage,' the spirit of a wolf, λύκος: in Il. 16. 156 and 352 warriors are compared to wolves, and Theorr. 4. 11 πείσαι τοι Μίλων καὶ τὰς λύκος αὐτίκα λυσσῆν. shows that the Greeks themselves connected λύσσα with λύκος. With these words go μορμο-λύττεσθαι 'to madden as a hobgoblin, μορμώ,¹ would,' and μορμο λυκεῖον 'bugbear,' literally 'hobgoblin wolf':

ἀ-μαλδύνω 'destroy,' from \*μαλδύς, Sk. mṛdús 'soft.'
 ἀμέλγω, cf. Lat. mulgeō.

C. In three other Verbs we have the 'copulative'  $\dot{a}$ - of  $\dot{a}\theta\rho\dot{o}os$   $\ddot{a}\pi\ddot{a}s$   $\dot{a}\pi\lambda\dot{o}os$ , dialectically  $\dot{a}$ - in  $\dot{a}\hat{c}\epsilon\lambda\phi\dot{o}s$   $\ddot{a}\kappaoitos$   $\dot{a}\kappa\dot{o}\lambda ov\theta os$   $\ddot{a}\lambda o\chi os$   $\dot{a}\tau\dot{a}\lambda av\tau os$ ; representing sm.-,  $\ddot{a}\mu$ -a, Lat. simul, Sk. sam 'with' (as a Preposition) or, in compounds, 'together.' This appears as  $\dot{a}$ - in

¹ With μορμώ go μόρμοι 'panics' (Hesychius) and I think μέρμερος 'mischievous,' μέρμηρα 'trouble,' and μορμύρων in Il. 18. 402 βόος 'Ωκεανοῖο ἀφρῷ μορμύρων, rightly explained by Hesychius as ταράσσων 'making an uproar': it has nothing to do with Lat. murmur, which would give far too weak a meaning.

(a) ἀ-μαρτάνω 'fail' (the root, on which see Neisser B.B. 19. 120 sq., may perhaps be found in Lat. mora), with which cf. Hesychius' ἀμαρεῖν ἀμαρτάνειν and Homer's ἤμβροτον; as ἀ- in (b) ἀ-μείβω 'exchange' beside Lat. m̄grô 'remove' and Old Slavonic miglivũ 'mobile,' and (c) ἀ-μεύομαι 'surpass' ('change places with') beside Lat. moveō. In these Verbs the copulative prefix, like the (of course unrelated) Lat. com- in commaculô comminuō concitô convellō etc., merely 'gives intensity to the signification of the simple word,' Lewis and Short s.v. cum. With the same force it appears in ἀ-μολγός, which Eustathius says was 'Achaean' for ἀκμή 'prime' (as Hesiod Op. 588 uses ἀμολγαίη of a 'prime' cake, μᾶζα): I would connect the word with mlg- in Lettish milst 'to swell,' Lat. multus for \*mulctus (Wiedemann B.B. 13. 303 sq.), so that it will mean 'swelling, climax,' and νυκτὸς ἀμολγῷ will be Cicero's multū nocte 'late at night.'

A copulative, though not an intensive, à- seems to appear in

ἄ-σβολος 'soot,' quasi 'thrown together, collected,' from βάλλω. The  $\sigma\beta$  is the same dialectic representative of  $\mathbf{gv}$  which Fick B.B. 17. 323 finds in  $\phi\epsilon\rho\dot{\epsilon}-\sigma\beta\iota\sigma$ s 'life-giving' and  $\sigma\beta\dot{\epsilon}\nu\nu\bar{\nu}\mu\iota$  'quench.' (Goth. qistjan 'to destroy'): and which I find, before other vowels than  $\epsilon$  or  $\iota$ , in (a)  $\dot{a}\mu\phi\dot{\iota}-\sigma\beta\alpha\iota\nu a$  'a serpent that can go either way' and  $\dot{a}\mu\phi\iota-\sigma\beta\eta\tau\dot{\epsilon}\omega$  'dispute,' both from  $\beta\alpha\dot{\iota}\nu\omega$ ; and (b)  $\phi\lambda\sigma\dot{\iota}\sigma\beta\sigma$  'din,' the clash produced by the impact of one heavy body on another, from a root bhleigv-, cf.  $\phi\lambda\dot{\iota}\beta\omega$   $\theta\lambda\dot{\iota}\beta\omega$  'rub,' Lat.  $f\bar{\iota}g\bar{\sigma}$  'strike,' Welsh blif 'catapult.'—Another dialectic representative of  $\mathbf{gv}$  was  $\zeta$ , Eur. Phoen. 45  $\dot{\epsilon}\pi\epsilon\zeta\dot{\alpha}\rho\epsilon\iota=\dot{\epsilon}\pi\epsilon\beta\dot{\alpha}\rho\epsilon\iota$ , Hesychius  $\zeta\dot{\epsilon}\lambda\lambda\epsilon\iota\nu$   $\zeta\dot{\epsilon}\rho\epsilon\theta\rho\alpha$   $\zeta\epsilon\dot{\nu}\alpha\mu\epsilon\nu=\beta\dot{\alpha}\lambda\lambda\epsilon\iota\nu$   $\beta\dot{\alpha}\rho\alpha\theta\rho\alpha$   $\alpha\beta\dot{\epsilon}\nu\nu\nu\mu\epsilon\nu$ . So I think in (a)  $\zeta\dot{\alpha}\lambda\eta$  'spray' from  $\beta\dot{\alpha}\lambda\lambda\omega$ ; (b)  $\zeta\dot{\alpha}\lambda\sigma$  'jealousy' beside Lith.  $gel\dot{\alpha}$  'pain,' Old High German  $qu\bar{\alpha}la$  'torment'; (c)  $\zeta\dot{\alpha}\psi$  'sea,' and Homer's  $\dot{\epsilon}\pi\iota\zeta\dot{\alpha}\phi\epsilon\lambda\sigma$ s 'stormy,' from  $\beta\dot{\alpha}\pi\tau\omega$ , the sea 'dipping' the ships, cf. Eur. Orest. 706  $\nu\alpha\dot{\nu}s$  . .  $\dot{\epsilon}\beta\alpha\psi\epsilon\nu$ 

¹ The ā here is Ablaut of ē as in κāρόs beside Lat. cēra, μάκων beside Old High German māgo, see Johansson B.B. 15. 306 sq.

'the ship sank,' Old Norse kaf 'a dive, the deep'; (d)  $\zeta \dot{\omega} \omega \zeta \dot{\omega} \omega$  quasi 'walk,' and  $\delta i \zeta \eta \mu a \iota \zeta \eta \tau \dot{\epsilon} \omega$  quasi 'go about,' all from  $\beta a \dot{\iota} \nu \omega$ : (e)  $\dot{\rho} o i \zeta o s$  'whistling' beside  $\dot{\rho} o i \beta - \delta o s$  (for the termination cf.  $\dot{\rho} \dot{\alpha} \beta - \delta o s$ ).

D. Beside the copulative sm-, Greek à- or à-, there appears a parallel form so-, Sk. sa-, Greek è-. We have it in Hesychius' ὀγάστωρ ὄζυγες ὄθροος ὄξυλου (Schulze 495), Homer's ὅπατρος and Il. 2. 765 ὅτριχας οἰέτεας (the latter, despite Schulze, a miswriting for \*οὐέτεας, i e. \*ὀ-Ϝέτεας); and I think in ὀ-δούς, Armenian a-tamn, each a Singular formed out of a Plural signifying 'the united teeth, the rows of teeth,' as perhaps ἀστήρ ἄστρου Arm. astλ are Singulars formed out of Plurals signifying 'the whole body of stars,' the initial vowel in each word being a copulative prefix.

E. In two important words the initial  $\epsilon$ - or  $\epsilon$ - seems reduplicative, standing for se-:

 $\epsilon \sigma \theta \lambda \dot{\phi} s$  'brave, good' = \* $\sigma \epsilon - \sigma \tau \lambda \dot{\phi} s$ , from the root of  $\sigma \tau \dot{\epsilon} \lambda \lambda \omega$  'set in order,' the meaning thus being 'ready, settled, steadfast.' Greeks found a difficulty in pronouncing the combination  $\sigma \tau \lambda$ , which occurs in no old word (στλεγγίς 'scraper' appears first in Hippocrates, ὄστλιγξ 'curl' in Attic): they preferred either (1) to aspirate the τ, Attic ναυσθλόω 'convey by sea' beside ναυστολέω, Hom.  $i\mu\dot{a}\sigma\theta\lambda\eta$  'whip' with the same termination as  $\dot{\epsilon}\chi\dot{\epsilon}\tau\lambda\eta$ , Att. μάσθλης 'leather' from the same root as μάστιξ 'whip,' and so, I think, έσθλός; or (2) to drop the s, τλεγγίς—or the τ, Sappho μάσλης 'leather,' Doric and Lesbian ἐσλός and Arcadian ἐσλός (which last must represent \*έστλός, not \*έσθλός, or it would have a smooth breathing)—or both letters, Att. ναῦλον 'fare' beside Hesychius'  $\nu a \hat{\nu} \sigma \theta \lambda \sigma \nu$ ; or (3) to change the  $\lambda$  to  $\rho$ ,  $\sigma \tau \rho \epsilon \gamma \gamma i s$ ; or (4) to insert a vowel, δοτάλιηξ (as M. Schmidt reads δοτάλαιξ in Hesychius), στελεγγίς.—The same στέλλω appears, I would suggest, in δφθαλμός from \*δπ-σταλ-μός 'arrangement for seeing,' the first element going with δμμα δπωπα δίγις: \*όγταλμός became όφθαλμός as \*έψτός, the proper Participle of έψω, became έφθός:

 $\dot{\epsilon}\sigma\tau/\dot{a}$  'hearth, altar' (in Homer only in the compounds  $\dot{a}\nu\dot{\epsilon}\sigma\tau\iota\sigma s$   $\dot{\epsilon}\phi\dot{\epsilon}\sigma\tau\iota\sigma s$ ) =  ${}^*\sigma\epsilon$ - $\sigma\tau\dot{a}$  from a root stī- 'stone,' whence  $\sigma\tau\hat{\iota}\sigma\nu$  'pebble' and I think  $\pi\epsilon\rho\dot{\iota}\cdot\sigma\tau\iota a$  'lustration of the Ecclesia' by carrying a victim round the altar, and, with Ablaut, Goth. stains 'stone' and Old Slavonic stēna 'stone wall.' On the parallel form  $i\sigma\tau\dot{\iota}\eta$  see next section.

(2) The greatest difficulties in Greek vocalism are connected with the occasional appearance of  $\iota$  where we should have expected  $\epsilon$  (G. Meyer 57-60, 29; Kretschmer K.Z. 31. 375 sq.), and of v where we should have expected o (G. Meyer 61, 62; Schulze p. 495 sq.).

A. (a) Some of the instances quoted of  $\iota$  for  $\epsilon$  rest on doubtful

or impossible etymologies:

aἰγιλιψ, epithet of πέτρη in Homer and Aeschylus (Suppl. 794), is of unknown meaning (Monro), and can have nothing to do with λέπας 'rock.' Hesychius' λίψ· πέτρα ἀφ' ἢς ὕὲωρ στάζει may go with λείβω.

 $i\gamma \gamma \iota a \cdot \epsilon is$  and  $i\tau \tau o \nu \cdot \epsilon \nu$ , quoted by Hesychius as Cretan, are too obscure to be deduced from a root sem-: M. Schmidt suspects both glosses.

ίλλάς 'rope,' ίλλός 'squinting,' ίλλω or είλλω 'wrap up,' ίλλομαι 'move to and fro' can hardly have anything to do with Lat. volvō.

 $\tilde{\imath}\pi\pi\sigma\sigma$  cannot go with Lat. equus, Sk. áçvas: the aspiration is quite abnormal, and the Homeric form ought at least to be \*ἴκκοs, cf. πέλεκκον from \*πέλεκ-Foν. The form ἴκκοs in the Etymologicum Magnum may be Lat. equus borrowed (with  $\iota$  from  $\tilde{\iota}\pi\pi\sigma\sigma$ ), as ἀκκιπήσιοs in Athenaeus is Lat. aquipēnsis borrowed.

κισσός 'ivy' cannot go with Lat. hedera from a root ghvedh-, or we should have \*χισσός.

λικριφίε 'sideways,' with a strange termination, goes with Lat. licinus 'with upturned horns' and oblīquus (i.e. \*ob-līc-vos) 'crooked'; not with  $\lambda \dot{\epsilon} \chi \rho \iota os$ , which stands for \* $\lambda \dot{\epsilon} \dot{\xi} - \rho \iota os$  and goes with  $\lambda o \dot{\xi} \dot{os}$  (De Saussure, Mém. Soc. Ling. 7. 91, n.).

 $\chi\theta\iota\zeta\acute{o}s$  is not directly from  $\chi\theta\acute{e}s$ , *i.e.* ghjes, but from an Ablaut ghjz with sonant sibilant, Thurneysen K.Z. 30. 352; the termination is djó-, cognate with Lat. dies.

(β) In ἰγννη ἔζω ἴθρις ἰστίη the initial vowel is reduplicative, as in ἰκτίς (κτίδεος) ἰχθύς (Arm. jukn) ἴπταμαι (πέτομαι) ἴσθι (Zend zdī 'be thou') as opposed to ἐχθές ἔγνωκα ἐστηκα: in such cases it would be absurd to talk of a change from ε to ι. So in νίσσομαι τίκτω the ι is reduplicative, as in τιθήνη δίδωμι τιτύσκεσθαι beside τέτανος δέδωκα τετυκέσθαι. Thus

 $i-\gamma\nu\dot{\nu}\eta$  'hollow of the knee' is reduplicated from the root of  $\gamma\nu\dot{\nu}\xi$ ,  $\gamma\nu\dot{\nu}-\pi\epsilon\tau$ os, Sk. jnu:

 $i\zeta\omega^1 = *i-\sigma\partial_-j\omega$  from the 'reduced' root of  $\tilde{\epsilon}\zeta$ ομαι,  $\tilde{\epsilon}\hat{\epsilon}$ οs, Lat. sede $\tilde{\epsilon}$ ; and so  $i\partial_\rho \dot{r}\omega$  (the  $\iota$  is short)= $*i-\sigma\partial_-\rho_-\dot{r}\omega$ :

<sup>1</sup> ίστόs, properly Participle of εζω 'set up,' is used as a subst., 'mast, loom.'

ἴθρις· σπάδων and ἐθρίς· τομίας (so M. Schmidt reads for ταλμίας) in Hesychius may both go with θρίζω ' cut off':

 $i - \sigma \tau i \eta$  is the Homeric form of  $i \sigma \tau i a$ , see above. The Homeric compounds of  $i \sigma \tau i a$ , and the evidence of Boeotian, Cretan, Heraclean, Locrian, and Sicilian inscriptions (Meister 1. 46), prove that neither form ever had an initial F: the Arcadian proper name Vistias can have nothing to do with  $i \sigma \tau i \eta$ , and is as obscure as the name  $Ka\beta aa\sigma os$  in the same inscription (Meister 2. 103).

νίσσομαι=\*νί-νσ-joμαι, from the reduced root of νέ(σ)ομαι, νόστος:  $\tau i \kappa \tau w = \tau i - \tau \kappa \tau w$ , from the reduced root of  $\tau \epsilon \kappa \epsilon \hat{\iota} \nu$ , cf. κάσις brother' from  $\tau \kappa - \hat{\mathbf{n}} - \tau \iota s$ .

- (γ) We have i as Ablaut of je in Sk. vic- vidh- beside vyac- 'to extend' vyadh- 'to pierce,' and so I think in ὑπερ-ικταίνοντο 'they sped on' (Od. 23. 3) beside Sk. pra-yaksh- 'to press on.' The relation of ἴκτερος 'jaundice' (for the termination Havet, Mém. Soc. Ling. 4. 230, compares ὑσ-τέρᾶ, γασ-τήρ) to jekv-, Lat. jecur, is not quite clear: we should have expected \*ἔπτερος.
- (δ) Homer's κίρνημι πίτνημι πίλναμαι (σ)κίδναμαι beside κέρασσα πέτασσα πέλασσα σκέδασα (ἐκέδασσα), Pindar's κρίμνημι¹ πίτνω beside κρέμασαν πετοΐσαι, Attic ὀριγνάομαι beside ὀρέγομαι, owe their ι to the analogy of reduplicated Verbs, they are formed after γί-γνομαι μί-μνω,² as Homer's σκιρτάω (root sker-, ef. σκαίρω) is formed after τί-κτω. So Pedersen Idg. Forschungen 2. 293 says 'the ι of σκίδνημι is due to the influence of ἴστημι τίθημι πίμπλημι etc.'

Homer's  $\pi i \sigma v \rho \epsilon s$  beside Lesbian  $\pi \epsilon \sigma v \rho \epsilon s$  must owe its  $\iota$  to the preceding numeral,  $\tau \rho i a \tau \rho i s \tau \rho \iota \tau o s$ . So (Baunack K.Z. 25. 225 sq., Brugmann Grundriss 2. 165 sq.)  $\delta \kappa \tau a$ - in compounds owes its -a- to  $\epsilon \pi \tau a$ -, Heraclean  $\delta \kappa \tau \dot{\omega}$  and Elean  $\delta \pi \tau \dot{\omega}$  draw from  $\epsilon \pi \tau \dot{a}$  their breathing and labial respectively,  $\delta \gamma \delta o s$  borrows its consonants from  $\epsilon \beta \delta o \rho s$ .

(ε) There is no clear proof of any confusion in the Ionic-Attic dialect between e and i: the Old-Attic forms Αἰνεῶται—Αἰνιῶται, Αὐλεῶται—Αὐλιῶται only show different ways of resolving the diphthong ει before a vowel, Delian στλιγγίς is an Assimilation (see J. Schmidt K.Z. 32. 321 sq.) for στλεγγίς, Μινδαίων is a very late form for the earlier Μενδαίων on the coins of Mende in Pallene.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> In the MSS, almost always written κρήμνημι (Kretschmer K.Z. 31, 375), see Aesch. Theb. 229, Eur. Herc. Fur. 520.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Homer's πέρνημι kept its e through the influence of its cognates περάω 'sell' and πέρην, Il. 24. 751 πέρνασχ', ὅντιν' ἔλεσκε, πέρην ἀλός.

But in the non-Ionic dialects the letters interchange so often that we can only explain the instances by supposing that in those dialects  $\epsilon$  was pronounced 'close,' half-way to an 'open', and so might be represented by either letter. Before a consonant we have this variation in

Arcadian  $i\nu$  beside  $\epsilon\nu$ , even in consecutive lines of the same inscription (Meister 2. 90): cf. Hesychius  $i\gamma\kappa\rho\sigma$   $\epsilon\gamma\kappa\epsilon\phi$ alos,  $i\sigma\chi\epsilon\rho\hat{\omega}$   $\epsilon\xi\hat{\eta}$  $\hat{s}$  (i.e.  $\epsilon\nu$   $\sigma\chi\epsilon\rho\hat{\omega}$ ):

Cyprian  $i\nu$  beside (Hesychius)  $\check{\epsilon}\nu a \nu o \nu$   $\check{\epsilon}\nu \theta e s$ ,  $\check{\epsilon}(\nu)\theta \epsilon$  beside  $\check{\epsilon}(\nu)\theta \acute{a}\delta \epsilon$  (Meister 2. 210): cf. Hesych.  $\pi\iota\lambda\nu\acute{o}\nu$   $\phi a\iota\acute{o}\nu$  (= Att.  $\pi\epsilon\lambda\lambda\acute{o}\nu$ ):

Cretan  $i\nu$  and  $\epsilon\nu$  in the same inscription (G. Meyer 58):

Locrian yivos (Havet, Mém. Soc. Ling. 2. 168).

So the Sicyonians themselves called their city  $\Sigma_{\epsilon\kappa\nu\nu\dot{\nu}\nu}$  (Meister 2.89): Hesychius has  $\lambda_{\epsilon\kappa\rho\rho\dot{\nu}}$  and  $\lambda_{\iota\kappa\rho\rho\dot{\nu}}$  antlers' without designation of dialect. Before a vowel (Solmsen K.Z. 32. 513 sq.) we find this variation in Cyprian, Lesbian, Boeotian, Thessalian (excluding Larisa), and Doric:

Cyprian  $\theta \iota \acute{o}\nu$  and  $\theta \epsilon \hat{\psi}$ ,  $\mu \grave{\iota}$  and  $\mu \grave{\epsilon}$  (Meister 2. 211):

Lesbian  $\chi \rho \nu \sigma i \omega$  and  $\chi \rho \nu \sigma \epsilon \omega$ :

Boeotian θιός and θεοίς, δοκίει but καλέοντι:

Thessalian  $\Lambda io\nu \tau a$  and  $\Lambda io\nu \nu$ :

Laconian  $\sigma\iota\dot{o}s$  and  $\Theta\dot{\epsilon}\omega\nu a$ :

Heraclean Τιμοκράτιος but Fέτεος:

Cretan  $\theta$ iós and  $\theta$ eós,  $\dot{a}\mu\dot{i}\omega\nu$  and  $\dot{a}\mu\dot{\epsilon}\omega\nu$ ,  $\ddot{i}\omega\mu\epsilon\nu$  and  $\dot{\epsilon}\omega\mu\epsilon\nu$ .

We must therefore conclude that, however it was written,  $\epsilon$  was always pronounced 'close' in Aeolic, Doric, Locrian, and Cyprian; and, at least when it stood before a consonant, in Arcadian also.

B. (a) The derivation of the following words is unknown, and we cannot say that the v stands for o:

 $\pi\rho\dot{v}$ λεες 'champions' (Hom.), cf. Cyprian  $\pi\rho\dot{v}$ λις 'war-dance' (Hoffmann B.B. 15. 89).

 $\pi \rho \dot{\nu} \mu \nu \eta$  'stern,'  $\pi \rho \nu \mu \nu \dot{\rho}$ s 'hindmost': not from  $\pi \rho \dot{\rho}$ , which would give just the wrong sense.

πρύτανις 'president': Attic also προτανεία προτανεύω (Meisterhans, Grammatik der Attischen Inschriften, p. 19), Lesbian both πρύτανις and πρότανις, the words being popularly connected with πρό.

 $\pi \dot{\nu} \lambda \eta$  'gate': not from  $\pi \dot{\epsilon} \lambda \omega$  'move,' which gives too indefinite a meaning.

πύματος 'last': Sk. pú-nar 'back' (Bugge B.B. 14. 68) has little resemblance of meaning.

σπύραθοι 'stercus' (Hippocrates), cf. Att. σφυράδες.

σπυρίε or σφυρίε 'basket': Lat. sporta goes rather with σπάρτον 'rope.'

 $\tau \rho \dot{\nu} \xi$  'new wine': Eng. dregs cannot be connected.

 $\ddot{v}\pi \epsilon as$  'awl' (Herodotus): Att.  $\dot{o}\pi \dot{\eta}\tau \iota o\nu$  may take its  $\dot{o}$ - from  $\dot{o}\pi \dot{\eta}$  'hole.'

So  $\gamma \lambda \dot{\nu} \phi \omega$  'carve' goes with Lat.  $gl\bar{u}b\bar{o}$  'peel,' Ags.  $cle\bar{o}fan$  'split,' not with  $\gamma \lambda \dot{a}\phi \omega$  'scrape.' In  $\ddot{v}\lambda o\gamma os$  'army,'  $\ddot{v}\rho\rho a\xi$  'pell-mell' (Schulze 495), the first element is a dialectic form of  $\sigma \dot{\nu} \nu$ , not a 'copulative'  $\dot{o}$ .

( $\beta$ ) In the following words the  $\nu$  is formative, a stem-ending (Brugmann Grr. 2. 104, cf. 91, n.):

ἄγυρις 'gathering' (ἀγών), ὁμήγυρις, πανήγυρις, Att. ἀγύρτης 'beggar': from a stem ἀγυ-, as ἀγορά ἀγείρω from a stem ἀγο-(ἀγε-), all cognate with ἄγω 'drive.'

aἰσυμνητής 'umpire': stem aἰσυ-, cf. aἶσ(F)a, see on aἶσχος, sec. 4.

 $\ddot{a}\mu\nu\delta\iota s$  'together' (the accent, as opposed to that of  $\dot{a}\mu\iota\iota\beta\eta\delta\iota s$ , is from  $\ddot{a}\mu a$ )=stem  $\dot{a}\mu\nu$ - (on the breathing see sec. 3), as  $\ddot{a}\mu a$  from a stem  $\dot{a}\mu\dot{o}$ -.

 $\delta\iota a\pi\rho\dot{v}\sigma\iota os$  'passing through': stem  $\pi\rho v$ -, from the root of  $\pi\epsilon\rho\dot{a}w$ , see  $\pi\rho\dot{a}\sigma\sigma w$ , sec. 4.

 $\delta\rho\dot{\nu}\pi\tau\omega$  'I tear': stem  $\delta\rho\nu$ - ( $\delta\epsilon\rho\omega$ ), as  $\delta\rho\epsilon\pi\omega$  'pluck' from a stem  $\delta\rho\epsilon$ -.

ἐπασσύτεροι 'one after the other,' of obscure formation: if it went with the Homeric ἀσσοτέρω (by-form of ἀσσον) it would be \*ἐπασσότεροι.

κροκύδειλος 'lizard,' Hipponax 119: stem κροκυ-, as κροκόδειλος from κροκο-, sec. 4.

μάρτυρος Hom., μάρτυρ Pind. and Att.: stem μαρ-τυ-, root mr-, as in βρα-βεύς 'umpire' (Kretschmer K.Z. 31. 392).

νώνυμος Hom., νώνυμνος Hom. Pind., ἀν-ώνυμος ἐπ- ὁμ- Hom. Pind. Att., εὐ- πολυ- Hes. Pind. Att., δι- συν- ψευδ- πατρωνύμιος Att.: not 'compounds of ὄνομα,' as Kretschmer K.Z. 31. 377 makes them, or they would end in -μων: they are from a stem ἀνυ- (for the ending cf. ἔτυμος ῆδυμος), as ὄνομα is from a stem ὀνο- (Bartholomae B.B. 17. 132).

¹ On ὄνομα and its cognates—among which Lat. nōmen must not be reckoned, it cannot be separated from cō-gnōmen and Old Slavonic zname 'sign'—see further J. Schmidt K.Z. 23. 267 sq.; Thumb K.Z. 32. 130 sq.; Bezzenberger B.B. 10. 72; R. Schmidt Idg. Forsch. 1. 77; Audouin Mém. Soc. Ling.

ὄρτυξ 'quail': stems ὄρτυγ- and ὄρτυκ-, cf., with other stems from the same root, Sk. vartakas vártikā vartīras, all meaning 'quail.'

 $\rho \circ \phi \in \omega$  'swallow' (Ionic): stem sru-, cf., with the same 'determinative 'bh, sro- in Att. ροφέω (Ablauts srē- Lithuanian sriebiu, sr-Lat. sorbeo), and, with a different determinative, sr- in Old Slavonic srukati.

υπόβρυχα 'under water': stem mru-, cf. Lat. mare (Hirt Idg. Forsch. 1. 475).

- $(\gamma)$  In  $\dot{\rho}\dot{\nu}\zeta\omega$  'growl' beside  $\dot{\rho}\dot{\rho}\zeta\omega$   $\dot{\rho}\dot{\rho}\chi\theta\dot{\epsilon}\omega$ , and  $\dot{\rho}\dot{\nu}\mu\beta\sigma$  'bullroarer' beside ρόμβος, we have different Ablauts: the ρν-represents vr- (Fröhde B.B. 14. 107), the po- represents vro-. seems that in one dialect of the Ursprache vr (v) became ru (lu), in another the sonant took the same form as in other combinations: we have Sk. ruc- 'shine' rudh- 'grow' lubh- 'be lustful' beside várcas 'light' vardh- 'grow' valbh- 'enjoy' respectively, ορύσσω 'dig' and (nasalised) ρύγχος 'snout' but Sk. vrh- 'to tear, λύκος Lat. lupus but Lith. wilkas, see on σαυρωτήρ sec. 5.
- ( $\delta$ ) In the following cases the v —like the u in Sk. dhur- ushhur- beside dhvar- 'injure' vas- 'shine' hvar- 'be crooked' respectively—is Ablaut of vo or ve:

γυνή, gun-,2 beside gven-, Goth. qinō, Old Irish ben, Old Slavonic žena, Sk. janis, and Elean βενέοι (μίσγοιτο τη γυναικί, Meister 2. 22).

ἐπι-σκύνιον 'skin over the eyes,' skun-, beside skven-tó-, Old Norse skinn.

7. 61; G. Meyer Gr. Gr. 277 and Albanesische Studien 3. 69; Brugmann Grr. 1. 219 fin. and 2. 340; Schulze 201 sq.; Persson 227. The forms in Celtic (Irish ainmm or ainm, Welsh enw) and Old Slavonic (ime) have not yet been satisfactorily explained. The root may appear in ὅνομαι 'blame, disparage,' i.e. 'name,' in our parliamentary sense, stigmatize. Arcadian Κλεωνόμω, Laconian πατρονόμου, seem to owe their third vowel o (for v) to a false connexion with

1 i.e. (Andrew Lang, Custom and Myth, p. 39), a fish-shaped piece of wood making a hideous noise when whirled round by means of a piece of string. The making a hideous noise when whirled round by means of a piece of string. The Greeks themselves seem to have compared the shape of the bullroarer to that of the wryneck,  $i\nu\gamma\xi$ , with its long snake-like neck: 'the mad bird, the variegated wryneck of the four spokes, bound to an endless wheel,' which Aphrodite in Pindar (Pyth. 4. 381) brings to Jason to help him in gaining the love of Medea, can hardly have been a real wryneck, but a bullroarer spun round by means of a wheel. From the noise which this would make, not from the bird itself, which has not a loud cry, came the Homeric  $i\nu\zeta\omega$  'roar'; and, from the use of the bullroarer in magical ceremonies, the meaning of  $i\nu\gamma\xi$  as 'charm, spell' (Pind. Nem. 4. 56) or 'yearning produced by a spell' (Aesch. Pers. 989).

<sup>2</sup> A Velar after or before  $\nu$  becomes Palatal, not Labial (De Saussure, Mém. Soc. Ling. 6. 161 sq.).

Soc. Ling. 6. 161 sq.).

 $\theta \dot{\nu} \rho \bar{a}$ , dhur-, Lit.  $d \dot{u} r y s$ , Arm.  $d u \dot{r} n$ , Sk. d u r-, beside dhvor-, Zend d v a r a.

κύκλος 'wheel,' kukvlos, beside kvékvlos Ags. hveohl,¹ kvekvlós Ags. hveogel, Sk. cakrás, and kvokvl- Lat. poples (an Oscan form, for \*quocles, as popīna is the Oscan form of coquīna) 'ham of the knee' as being rounded (Bugge B.B. 14. 64, 65).

κύλιξ 'cup,' kul-, beside kvel-  $\pi \epsilon \lambda \iota \xi$  (Cratinus, Meineke 2. 64), and kvol- Sk. kalaças.

 $\sigma \tau \dot{\nu} \rho a \xi$  'spike at the butt-end of a spear,' (s)tur-, beside (s)tver-, see on  $\sigma a \nu \rho \omega \tau \dot{\eta} \rho$ , sec. 5.

ν̃εωρ, ud- Sk. údan-, beside vod- Goth. vatō, Old Slavonic voda. ν̃πνος, súpnos, Old Slavonic sǔnǔ, Arm. khun, beside svépnos Ags. svefn, and svópnos Lith. sãpnas (Lat. somnus and Sk. svápnas may represent either svep- or svop-).

πίσυρες πέσυρες (see pp. 8 and 2), kvetur-, Lith. keturi, beside kvetver- Lith. ketweri, Old Slavonic četverŭ, Irish cethir, and kvetvor- Dor. τέτορες.

So apparently in

 $\mu \dot{\nu} \lambda \eta$ , mul-, beside mvel- Irish melim, Old Slavonic melją, Sk. mar-, and mvol- Goth. malan, Lith. malù, Arm. malem (Lat. mola molō may be either mvol- or mvl-, see below):

νύξ, nuk<sup>v</sup>t-, beside nvokt<sup>v</sup>- Lat. nox, Irish nocht, Goth. nahts, Lit. naktis, Old Slavonic noštĭ, Sk. náktis:

φύλλον, bhúl-jom, beside bhvol-jom Lat. folium.

I.e., though no extant language has initial mv, nv, or bhv, the Greek forms here show that such combinations existed in the Ursprache. So (Brugmann Grr. 166. 170. 184)  $\mathbf{v}$  is lost after initial bh in  $i\nu\pi\epsilon\rho$ - $\phi$ ia $\lambda$ os, Lat  $f\bar{\imath}s$ , Old Slavonie  $b\bar{\imath}e$  'he was'; and after medial  $\mathbf{n}$  in Att.  $\gamma$ o' $\nu$ a $\tau$ a  $\xi$ e' $\nu$ os  $\phi$ 0  $\delta$ a $\nu$ w, and Old Slavonie tini $\delta$ k 'thin.'

In five of these words we have a further Ablaut, the final liquid of the root becomes sonant:

γυνή: gvn-, Dor. γάνα, Boeotian βανά.<sup>2</sup> θύρα: dhvr-, Lat. foris, Old Slavonic dviri.<sup>3</sup>

1 So, I think, πέπλος 'robe' as being circular when spread out flat on the ground; whence in Latin it was called cyclas.

<sup>2</sup> Also, I think, Ionic (not 'borrowed into Attic from Boeotian' as J. Adam says of βάναυσος, Classical Review 7. 102): βάναυσος 'mechanical'—Herodotus 2. 165 opposes βαναυσίη to το μάχιμον—=\*βανά-αυτ-jos (for similar shortenings in compounds see on ἔγχελυς, sec. 4) 'quite womanish,' the second element being from αὐτός in the sense of Homer's αὕτως 'merely, simply.'

3 But not θαιρός, which was the pivot of a gate, πύλαι (II. 12. 459), not of a

door.

κύλιξ: kv]-, \*κάλιξ, a form from which Lat. calix was borrowed. πίσυρες: kvetvr-, Ion.-Att. τέσσαρες, Hdt. τέσσερες (ερ representing r, sec. 3 c, as in ἔρσην beside Att. ἄρσην), Boeot. πέτταρες, Oscan petor. (So Aeolic σύρκες may be from turk-, while Att. σάρκες is from tvrk-: the root is unknown.)

 $\mu\dot{\nu}\lambda\eta$ :  $mv_{\beta}^{1}$ -,  $\mu\dot{\alpha}\lambda\eta$  'armpit,' cf.  $\mu\dot{\nu}\lambda\eta$  in the sense of 'kneepan': both parts of the body were named from their shape, the armpit concave like the upper millstone, the kneepan convex like the lower.

Why all these forms of Ablaut were used it is hard to see: plainly it had nothing to do with accent, whether of pitch or of stress. My own theory on the subject, Etyma Latina p. xxx., has as yet escaped notice.

(ε) In ὄνυξ from onokhv- (p. 1) the second vowel is due to Dissimilation, the dislike to having the same sound in two consecutive syllables: cf. with 'regressive' Dissimilation, the dialectic Attic Δηίφυβος (Kretschmer K.Z. 29, 412). In onokhv- the second vowel was a genuine o, not one interchangeable with e: every other kind of o remains in Ionic-Attic in such a position, whether the preceding vowel be o, ὅτοβος ὀτοτοῖ (both onomatopoeic), οβολός ολοφώιος ορόγνια οροφή beside οβελός ελεφαίρομαι ορέγω ερέφω respectively, οθομαι ολοός beside οθεται ολέκω, ονομα from a stem ono- (see p. 10),—or  $\omega$ , Hom.  $\pi \epsilon \mu \pi \dot{\omega} \beta o \lambda o \nu$  Att. άμφώβολος τριώβολον, Archil. Att. άπ-ώμοτος Att. έπ- συν-, Hom. Att. ὑπωρόφιος: with the exception of πεντώρυγα in an Attic inscription of 330 B.c. (Boeckh, Staatshaushaltung 3, 412), διώρυγα etc. in Xenophon, Cynegeticus 2. 5, which owe their  $\nu$  to the analogy of ἐπώνυμος etc., (see p. 10 fin.), since they stood to ορόγνια (Ar. Fragm. 6611) as ἐπώνυμα etc. seemed to stand to ὄνομα.

But in the non-Ionic dialects an o in such a position was pronounced 'close,' inclining to an 'open' v, and might be written either o or v: whether the preceding vowel were o, ὄνυμα in Lesbian, Boeotian (as ὅνιουμα), Thessalian, Phocian, and Doric (Kretschmer K.Z. 31. 377, Meister 1. 56), and ὅμυσυ (apparently for ὅμοσε, Bezzenberger B.B. 5. 327) in Pamphylian,—or w, Epidaurian ὑπωρυφίαs beside ὀροφά (Kretschmer K.Z. 378).

( $\zeta$ ) Even apart from Dissimilation, in the non-Ionic dialects every *un-stressed* o seems to have been pronounced 'close' and written indifferently o or v. Thus

<sup>1</sup> Pind. Pyth. 4. 228 δρόγυιαν, and Sappho 98 ἐπτορόγυιοι, are mere conjectures.

- (a) in the article, which like our 'the' was doubtless unstressed, Pamphylian  $\dot{v}$  but Arcadian  $\dot{o}$ :
- (c) in the first element of a compound, whether a monosyllabic Preposition, Cyprian  $\dot{v}\nu$ - $\dot{\epsilon}\theta\eta\kappa\epsilon$  and  $\dot{o}\nu$ - $\dot{\epsilon}\theta\eta\kappa\epsilon$ , both from  $\dot{n}$ -, Att.  $\dot{a}\nu$ -; or at the end of a disyllabic Preposition, Lesbian  $\dot{a}\pi\nu$  and  $\dot{a}\pi\sigma$ -, Larisaean  $\dot{a}\pi\nu$ -, Arcadian  $\dot{a}\pi\nu$   $\kappa a\tau \nu$ -; or at the end of a stem, Rhodian 'A $\gamma a\theta\nu$ - $\mu\beta\rho\dot{\sigma}\tau o\nu$  and  $T\iota\mu o$ - $\rho\rho\dot{o}\dot{\epsilon}o\nu$ , Pamphylian  $Fo\iota\kappa\dot{\nu}$ - $\pi o\lambda\iota s$  and  $N\epsilon\gamma o$ - $\pi\dot{o}\lambda\epsilon\iota s$ .

Pitch-accent seems to have had nothing to do with this pronunciation of o, we have v in the oxytone syllable in  $Foi\kappa \dot{v}\pi o\lambda is$  and may suppose it in  $*A\gamma a\theta \dot{v}\mu\beta\rho\sigma\tau os.^3$  On the other hand, except in the *later* Lesbian dialect, on which see below, this peculiar v seems to appear only in the unstressed syllable.<sup>4</sup>

In some sub-dialects o before  $\iota$ , whether stressed or not, seems to have been pronounced 'close': the instances (G. Meyer 116; J. Schmidt K.Z. 32. 394 sq.) are—Ionic (at Abu Simbel)  $v\hat{\iota}s$ , Cretan  $v\hat{\iota}$  and  $\ddot{\sigma}\pi\nu\iota$ , Euboean  $\mu\acute{e}\tau\nu\iota\kappa\sigma s$ .

(η) In the later Lesbian dialect—that of Theocritus in his three 'Aeolic' poems, and of the poetess Balbilla, not that of Sappho and Alcaeus or of any early inscription—even radical o seems to have been pronounced somewhat 'close.' The Greek grammarians, who say that the 'Aeolians,' i.e. the Lesbians, 'turn o into v,' give μύγιε ξύανον στύμα τύτε ὔμφαλος ἔπισθα ὔρνις as the proper Aeolic forms, though Pittaeus (in Bergk) has στόμα, a Lesbian inscription ὅτε, Alcaeus ὄρνις; so that we cannot be sure that

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> For \*κατὸ, which is to κατὰ as ὑπὸ to ὑπα- (Sappho).

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Homer's ἄλλυδις owes its υ to ἄμυδις.

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> So in Cyprian κυνύπισμα (Hesychius) 'wine made from the refuse of pressed grapes,' if Meister 2. 220 is right in making this = \*κωνό-πισμα, from κῶνος 'resin' + πΐνω: but M. Schmidt suggests κυνυ-πίεσμα ('juice pressed out').

<sup>4</sup> Cyprian δο Γέναι and δυ Γάνοι seem to contain the same root in two forms, (1) dou- from dou- (Wiedemann, Litauisches Praeteritum, 41 sq.), cf. Old Slavonic davati, and (2) du-, cf. Lat. duim, with F developt before a vowel, as in Chalcidian Γαρυ Γόνης, Boeotian Εὐ Γάγορος, cf. Epirotic Εὔ βανδρος. Cf. respectively (1) do(u)- in Cyprian δάκοι, and (2) dū- in ἐπέδῦκε (Meister 2. 220).

the various readings  $\delta v \nu \epsilon \hat{\imath}$  and  $\delta \sigma \delta w \nu$  in Sappho 40 and 4 are genuine. In a late inscription we have  $\delta \mu o i w s$ , in Balbilla (Meister 1. 53)  $\delta \mu o \iota$ , in Theocritus  $\delta \mu o \iota o \nu \nu \mu a \rho \tau \eta$ , in Hesychius  $\delta \xi \nu \mu a \lambda \lambda w \nu \nu \epsilon \xi \delta \mu o i w \nu$ , while Theocritus has  $\sigma \tau \nu \mu a$ , Hesychius  $\mu \nu \rho \mu \nu \rho \mu \nu \rho w \nu$ . These facts seem to show (1) that the 'close' pronunciation of radical  $\sigma$  was confined to the later Lesbian dialect, and (2) that even in this later dialect the radical  $\sigma$  was pronounced only slightly 'close,' since in all instances but those just given it is spelt  $\sigma$  and not  $\nu$ .

(θ) As the Romance languages, descended from the dialect of the Roman lower class, make every Latin u into o, so the dialects of Western Cyprus (Hoffmann B.B. 15. 49 sq.) seem to have made every v into o: the town-name Σόλοι (in Cyprus) is in Plutarch Σύλοι (Meister 2. 220), we have ἰθονίκη in an inscription from Paphos (Deecke B.B. 6. 71), Hesychius quotes θοράνας μοχοῖ σοάνα (beside θύρὰ μυχός ξυηλή) as Paphian, and his βόρμαξ ἐπτόκασεν ἰνκαφότευε κόμβος κρόσταλλος λοφνίς πέποσμαι σμογερόν (beside μύρμηξ ἐπύκασεν ἐγκαταφύτευε κύμβος κρύσταλλος λυχνίς πέπυσμαι ἐπισμυγερῶς) may belong to the same family. So also in some Boeotian dialect (G. Meyer 90), ᾿Αμόντας θοσίης; but Boeotian Εὐφροσόναν Σομφόρω, Attic Ἦσολομπος, Laconian Κονοουρέων, may be due to Assimilation (Kretschmer K.Z. 29. 412), while Strabo's ᾿Ορμίνα for Ὑρμίνη (in Elis, II. 2. 616, see Meister 2. 31) seems to show the influence of ὅρμος 'roadstead.'

<sup>(3)</sup> Leskien's principle of 'Ausnahmslosigkeit,' that a phonetic law has no exceptions, is doubtless true within each dialect; but in Greek there were as many dialects as there are in English, and every poet and each of his hearers or readers must have been familiar with several. So ovis and bōs, words common enough, were loanwords in Latin (Havet, Mém. Soc. Ling. 6. 17 sq.), the proper Roman forms would be \*avis and \*vōs: the Romans said 'sedeo in solio,' though the l in the last word was Oscan. In 'the skipper met the shipper in a well-equipt skiff' we have four different dialects: in the Windhill dialect of Yorkshire the forms misen, misel, miseln (myself) are used without distinction, and 'probably due to importation from neighbouring dialects' (Prof. Joseph Wright, Dialect of Windhill, p. 122).

A. Whether an initial vowel should preserve its aspiration or not must have depended on dialect in Greek, just as it did in Latin and does in English: the lower orders at Rome, the linguistic progenitors of the Romance languages, must have dropt all their h's, and in England it is only the educated classes that keep theirs.

 $\dot{\eta}$  εν and  $\dot{\eta}$  εν go together: the latter in II. 11. 318  $\dot{\eta}$  μέων  $\dot{\eta}$  εν 'satisfaction from us' has an ironical sense, which I detect also in cognate words with short vowel, viz. (a)  $\dot{a}$  εν II. 11. 88 (where it seems to have a digamma), and  $\dot{a}$  εν οτ  $\dot{a}$  εν (in Homer only in Acc.), 'satiety'; (b)  $\dot{a}$  εννός οτ  $\dot{a}$  εννός 'to repletion'; and (c) the post-Homeric  $\dot{a}$  ενρός 'thick, large,' quasi 'sufficient.'—In II. 5. 203  $\dot{a}$  εν  $\dot{a}$  εν  $\dot{a}$  εν  $\dot{a}$  την, also written  $\dot{a}$  εν εν  $\dot{a}$  εν  $\dot{a$ 

φρούμιον 'prelude,' beside  $\pi \rho o - o i μι ο ν$ , must come from \*οἴμιον, as φρονρόs comes from πρό + \*όρόs 'watcher' (iράw), and φροῦδοs from \*φρονδοῦ, i.e. πρὸ όδοῦ, 'ahead on the way,' Il. 4. 382. Homer's οἴμη 'song' will then be dialectic for \*οἵμη, perhaps meaning 'connection,' arrangement of words, from a root soi-, Sk. seਂtus 'binding,' si-, 'to bind,' i-μās 'band.' (Lat. saeculum then must be from some other root.)

B. In Lesbian we have  $i\pi\epsilon\rho$  i vos for  $i\pi\epsilon\rho$  i vos (G. Meyer 91), in Larisaean  $i\pi\epsilon\rho$  (Meister 1. 224), in Megarian  $ai\sigma\iota\mu\nu\bar{a}\tau\dot{a}$ 's for  $ai\sigma\nu\mu\nu\eta\tau\dot{\eta}$ 's (Kretschmer K.Z. 29. 412 sq.), in Hippocrates both  $\sigma\tau\rho\iota\phi\nu\dot{\sigma}$ 's and  $\sigma\tau\rho\nu\dot{\phi}\nu\dot{\sigma}$ 's hard.' So I would explain  $\kappa\dot{\iota}\nu\alpha\iota\partial\sigma$ ' wanton' as for  $\kappa\dot{\iota}\nu\alpha\iota\partial\sigma$ , i.e.  $\kappa\nu\nu\dot{\sigma}$ s  $ai\partial\hat{\omega}$   $\check{\epsilon}\chi\omega\nu$ , 'with as much modesty as a dog,' the dialectic form being employed to disguise the meaning.

C. The Lesbian representative of  $\mathbf{r}$  was  $\rho o$  (G. Meyer 27), e.g.  $\beta \rho o \chi \acute{e} ws$   $\theta \rho o \sigma \acute{e} ws$   $\sigma \tau \rho \acute{o} \tau \overline{a} \gamma o s$ , Homer's  $\mathring{\eta} \mu \beta \rho \sigma \tau o \nu$  beside Att.  $\mathring{\eta} \mu a \rho \tau o \nu$ : so  $\beta \rho o \tau \acute{o} s$  (cf. Sk.  $mrt\acute{a}s$  'dead') must have been Aeolic, the true Ionic word being  $\theta \nu \eta \tau \acute{o} s$ , Dor.  $\theta \nu \overline{a} \tau \acute{o} s$ . So  $\mathring{\mathbf{n}}$  is represented by  $\nu o$  in Alcaeus'  $\gamma \nu \acute{o} \phi a \lambda \lambda o \nu$  beside Att.  $\kappa \nu \acute{a} \phi a \lambda \lambda o \nu$ : 1 the root, as the varying initial proves, 2 was originally bi-aspirate,  $gh_{\eta}$ -bh-,

beside μεταλλάω.
<sup>2</sup> Cf. Hesych. ἀκαθόν· ἀγαθόν, i.e. the original form was \*ἀ-χαθός, from 'intensive' ἀ- (see sec. 1) + a root ghadh-, Ablaut ghādh- in Goth. göds 'good.'

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> On  $\nu\alpha$  for  $\mathbf{n}$  in Ionic-Attic see Osthoff, Morphologische Untersuchungen v., preface: he quotes  $\gamma\nu\dot{\alpha}\theta$ os,  $\nu\alpha\dot{\alpha}\omega$  (i.e. \* $\nu\dot{\alpha}\sigma$ - $j\omega$ ), and, for  $\mu\alpha$  from  $\mathbf{m}$ ,  $\mu\alpha\tau\epsilon\dot{\nu}\omega$  beside  $\mu\epsilon\tau\alpha\lambda\lambda\dot{\alpha}\omega$ .

cf. ghne-bh- in Att. γνέφαλλον, and with Metathesis (as in ὀμφαλός beside Ags. nafela) ghem-bh-, Old Slavonic zeba 'I tear in pieces' (wool being carded for use).

One dialect seems to have used  $\dot{\epsilon}$ -, not  $\dot{a}$ -, to represent the nasal sonant: Hesychius has  $\dot{\epsilon}o\sigma\sigma\eta\tau\dot{\eta}\rho$ .  $\dot{a}o\sigma\sigma\eta\tau\dot{\eta}\rho$ , and  $\dot{\epsilon}\gamma\rho\nu\pi\nu\epsilon\hat{\iota}$ .  $\dot{a}\gamma\rho\nu\pi\nu\epsilon\hat{\iota}$ , the first vowel in each being the 'copulative' prefix, originally sm-, sec. 1, c. (In  $\dot{a}$ - $\gamma\rho$ - $\nu\pi\nu\epsilon\hat{\iota}$ , literally 'is chasing sleep,' and in  $\ddot{a}$ - $\gamma\rho a$  'chace,'  $\dot{a}$ - $\gamma\rho\dot{\epsilon}\omega$  'seize,'  $\zeta\omega$ - $\dot{a}$ - $\gamma\rho\iota a$  'reward for saving life,' the  $\dot{a}$ - must be a prefix, the root gr-, ger-, as in Hom.  $\zeta\dot{\omega}$ - $\gamma\rho\epsilon\iota$  'take alive,' and Hesych.  $\dot{\epsilon}\gamma\rho\eta\nu\tau a\iota$ .'  $\ddot{\eta}\rho\eta\nu\tau a\iota$ .) So  $\mathbf{r}=\epsilon\rho$  in Homer's  $\dot{\epsilon}\rho\iota$ - and  $\theta\epsilon\rho\sigma\dot{\iota}\tau\eta s$  beside  $\dot{a}\rho\iota$ - and  $\dot{a}\rho\sigma\sigma s$ , Hesych.  $\zeta\dot{\epsilon}\rho\epsilon\theta\rho a$  and  $\mu\dot{\epsilon}\rho\gamma\iota\dot{\zeta}\epsilon$  'gobble' beside  $\beta\dot{a}\rho\alpha\theta\rho a$  and  $\mu\dot{a}\rho\gamma\sigma s$ ; and  $\dot{\epsilon}=\epsilon\lambda$  in Hesych.  $\zeta\dot{\epsilon}\lambda\lambda\epsilon\iota\nu$   $\mu\epsilon\lambda\epsilon\rho\dot{\nu}\nu$  beside  $\beta\dot{a}\lambda\lambda\epsilon\iota\nu$   $\mu\lambda\lambda\epsilon\rho\dot{\nu}\nu$ . Again, with the consonant coming first (as in  $\mu\alpha\tau\dot{\epsilon}\dot{\nu}\omega$   $\gamma\nu\dot{\alpha}\theta\sigma s$   $\kappa\rho\alpha\dot{\epsilon}\dot{\iota}\eta$   $\pi\lambda\alpha\tau\dot{\nu}s$ ), we have  $\dot{m}=\mu\epsilon$  in Hesych.  $\mu\dot{\epsilon}\sigma\tau a\xi$  for  $\mu\dot{\alpha}\sigma\tau a\xi$ , and  $\dot{r}=\rho\epsilon$  in Lesbian  $\kappa\rho\dot{\epsilon}\tau\sigma s$  for  $\kappa\rho\dot{\alpha}\tau\sigma s$  (G. Meyer 6), Hesych.  $\dot{\rho}\dot{\epsilon}\mu\dot{\phi}\sigma s$  for  $\dot{\rho}\dot{a}\mu\dot{\phi}\sigma s$  'beak,' Boeotian  $\tau\rho\epsilon\pi\dot{\epsilon}\dot{\epsilon}\dot{\epsilon}as$  beside (in another inscription)  $\tau\rho\alpha\pi\dot{\epsilon}\dot{\epsilon}\dot{\epsilon}as$  (B.B. 17, 336, n.).

D. Homer's ὁδμή = Att. ὀσμή, as \*Λδμητοs = Att. \*Ασμητοs (Kretschmer K.Z. 29. 420); so Pindar's κεκαδμένος 'furnished with' = Att. κεκασμένος, perhaps meaning 'bound with,' and going with the post-Homeric κῆδος 'connexion by marriage' —quite a different word from the Homeric κῆδος 'care, mourning.' Homer's καίνυμαι 'surpass,' Perf. κέκασμαι, cannot be for \*κάδνυμαι or go with κεκαδμένος, for Dental+ν would remain unchanged, as in άλοσύδνη πίτνω ἔθνος (G. Meyer 280): I would explain it as for \*κάσνυμαι (cf. εἴννμι for \*ἔσννμι), from a root kns-, Sk. çαὶς- 'to praise,' so that καίνυμαι will mean 'am praised' for something, Od. 4. 725 παντοίης ἀρετῆσι κεκασμένος ἐν Δαναοῖσι.

E. Herodotus (Rhys, P and Q Groups, p. 16), uses  $\kappa$ - for  $\pi$ in words derived from the Relative stem, e.g.  $\kappa\acute{o}\tau\epsilon$   $\kappa\acute{o}\hat{v}$   $\kappa\acute{o}\hat{v}$ s:
thus his  $\pi\rho\acute{o}\kappa a$  'forthwith' may stand for \* $\pi\rho\acute{o}$   $\pi a$ , i.e.  $\pi\rho\acute{o}$ +the
Instrumental (Brugmann Grr. 2. 274) of kvo-. Thus  $\pi\rho\acute{o}\kappa a$ will be identical with Lat. prope 'near,' an Oscan form (see
p. 12 init. on poples) for \*proque from \*proqua (Brugmann Grr. 1.
973). — The  $-\kappa a$  in  $a\grave{v}\tau\acute{\iota}\kappa a$  must be differently explained,
apparently as kn, Ablaut of  $\kappa\acute{e}\nu$  'then' (see Persson Idg. Fors-

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Havet's (and Benfey's) connexion of άγρυπνος with ἐγείρω, Mém. Soc. Ling. 6. 111, is rightly controverted by Bréal, do. 172.

chungen 2. 228): the first element is  $*a\dot{v}\tau\dot{\iota}$ , Location of  $a\dot{v}s$  'ipse' (Hesychius), while  $a\dot{v}\tau\dot{\iota}s$  is from the stem of  $a\dot{v}s+a$  'determinative' o (see on  $\theta\dot{\epsilon}\sigma\phi\sigma\tau os$ , p. 1).

- F. Before  $\epsilon$  or  $\iota$  a Velar ought in Greek to appear as a Dental (Bezzenberger B.B. 16. 254 sq., Bechtel Hauptprobleme p. 356 sq.): the rule-right forms of  $\beta ios$  and  $\beta i\bar{a}$ , beside Sk.  $j\bar{\imath}v$  and  $jy\bar{a}$  respectively, would be \* $\hat{\epsilon}ios$  and \* $\hat{\epsilon}i\bar{a}$ . The former appears in  $\delta\iota\epsilon\rho\dot{o}s$  'living' (Fick B.B. 16. 287), and I think in  $\hat{\epsilon}i\epsilon\mu a\iota$  'hasten, am quick'; of which the Perfect Active would be \* $\hat{\epsilon}\epsilon\dot{\epsilon}i\omega\kappa a$  (as that of  $\hat{a}\phi\dot{\iota}\eta\mu\iota$  is  $\hat{a}\phi\dot{\epsilon}\omega\kappa a$ , G. Meyer 559), whence was formed a Present  $\hat{\epsilon}\iota\dot{\omega}\kappa\omega$  'set in motion' (G. Meyer 45). The form \* $\hat{\epsilon}i\bar{a}$  I detect in
- (a) διά-κονος 'servant,' quasi βία κονῶν, 'compelled to work': the second element, as in Hesychius' κονεῖν ἐπείγεσθαι, Homer's ἐγκονέω 'hasten,' Att. ἀκονῖτί 'without trouble' (Schulze 353, n.), is from ken-, a parallel form of kven- in πονεῖν, as kel- in κέλλω, κέλης, Lat. celer, is a parallel form of kvel- in πέλω 'move,' Lat. colō:
- (b) δια-νεκής 'continuous,' quasi βία ἐνεχθεις, 'brought on by force, not to be stopt': the second element being an unnasalised form (as in Lat. nactus) of the root of ἐνεγκεῖν and Lat. nanciscor.

(4) It is often difficult to decide whether a word is a compound or a derivative, or of what elements an admittedly compound word is made up.

ἀζηχήs in Homer always connotes sound: it is used of the cries of pain, of a tumult, of the bleating of sheep, and of noisy eating and drinking. I would therefore explain it as 'dry-sounding,' from \*ἀζόs, Adj. of ἄζη 'dryness,' + ῆχοs 'noise,' comparing II. 12. 160, κόρυθες δ' ἀμφ' αὖον ἀὐτευν, of a 'harsh, grating sound' (Monro), and Verg. Georg. 1. 357 aridus. fragor 'a jarring noise.' Hesychius' ἀζᾶχ[έα] then will be the Doric form; his ἀζεχήs is a different word, ἀπὸ τοῦ ἄζην ἔχειν, as the Scholiast on II. 15. 25 gives the derivation of ἀζηχήs (which Apollonius Rhodius uses as = ἀζαλέοs 'dry,' Wackernagel K.Z. 33. 51).

 $ai\sigma\chi_{os}$  'disgrace' = \* $ai\sigma_{-}\sigma\chi_{-}os$ , from ais- in Goth. aistan 'to observe,' Old High German  $\bar{e}ra$  'honour,'  $ai(\sigma)$ - $\delta\dot{\omega}s$  'shame, respect' (Bezzenberger B.B. 4. 313),' and  $ai\sigma_{-}(F)a$  'apportioning,' giving

The δ is probably terminational, not from δίδωμι.

each his due share of honour. The second element of  $a\tilde{i}\sigma\chi\sigma$  is the 'reduced' root of  $\tilde{\epsilon}\chi\omega$ , so that the whole word means 'having observation,' getting oneself observed. So  $\pi\acute{a}\sigma\chi\omega=^*\pi\acute{a}\theta$ - $\sigma\chi\omega$ , 'I have suffering, I suffer,' from  $\pi\acute{a}\theta\sigma$ s,  $\pi a\theta\epsilon \tilde{\iota}\nu$ : Hesychius'  $\pi a\sigma\chi\eta\tau\iota\tilde{\varrho}$  shows that the Greeks themselves considered  $\pi a\sigma\chi$ - the root. There is no proof that  $^*\pi\acute{a}\theta$ - $\sigma\kappa\omega$ , with an Inceptive ending, could give anything but  $\pi\acute{a}\sigma\kappa\omega$  (which is the Elean form, G. Meyer 269):  $\mu\acute{\iota}\sigma\gamma\omega$  is not for  $^*\mu\acute{\iota}\gamma$ - $\sigma\kappa\omega$ , but shows the same stem  $\mu\iota\sigma\gamma$ - as in Homer's  $\mu\iota\sigma\gamma$ - $\acute{a}\prime\kappa\epsilon\iota a$  'meeting of glens,' i.e.  $\mu\iota\gamma$ - $\sigma$ - $\gamma$ -, the root of  $\mu\acute{\iota}\gamma$ - $\nu\bar{\nu}\mu\iota$  increased by  $\mathbf{s}$ , and with the same termination (Brugmann Grr. 2. 91) as  $\sigma\acute{\iota}$ - $\gamma\acute{\eta}$  beside  $\sigma\iota$ - $\omega\pi\acute{a}\omega$  'look silent' (Kretschmer K.Z. 31. 471).

ἄνωγα 'command' means 'lead up' (Lat. in-dūcō, see sec. 1, A), cause to do a thing: \* $\mathring{\omega}\gamma a$  is an unreduplicated Perfect, like  $o?\delta a$ , from the strong form (as in  $\mathring{a}\gamma - \omega \gamma - \acute{o}s$ ) of the root of  $\mathring{a}\gamma \omega$ . So  $oi\mu\omega\gamma \mathring{\eta}$  'wailing,' from  $o'\mu\omega + \mathring{\omega}\gamma \mathring{\eta}$ : for the sense cf.  $\kappa\tau \mathring{\nu}\pi o\nu$   $\mathring{a}\gamma e\iota\nu$  'make a noise,'  $\gamma \acute{e}\lambda \omega \tau a$   $\mathring{a}\gamma e\iota\nu$  'raise a laugh.' So I would explain  $\pi \rho \mathring{a}\sigma \sigma \omega$  as \* $\pi \rho \mathring{a} - \mathring{a}\gamma - \tau \cdot \mathring{\jmath}\omega$ , 'make progress,' whence its Homeric use with a 'local' Genitive, e.g. Il. 24. 264  $\mathring{\iota}\nu a$   $\pi \rho \mathring{\eta}\sigma \sigma \omega \mu e\nu$   $\mathring{o}\mathring{c}o\mathring{c}o$  'advance on our way,' and so  $\pi \rho \mathring{a}\gamma os$  'business' = \* $\pi \rho \mathring{a} - a\gamma - os$ : the first element is \* $\pi \rho \tilde{a}$  'progress,' a Subst. formed like  $\chi \rho \mathring{\eta}$  and  $\mathring{o}\mu o - \kappa \lambda \mathring{\eta}$  (Brugmann Grr. 2. 896), and standing to  $\pi \acute{o}\rho os$   $\pi e\rho \acute{a}\omega$  much as  $\delta \rho \tilde{a}$ - in  $\delta \rho \mathring{a}\mu a$   $\delta \rho \acute{a}\omega$  stands to Lith. darau 'I do.'

 $\ddot{a}\rho\gamma a\lambda \acute{e}os$  'difficult' (the  $\dot{a}$ - must be long, as it is in Att.  $\ddot{a}\rho\gamma \acute{o}s$  'idle,' from \* $\dot{a}$ - $F\epsilon\rho\gamma \acute{o}s$ ) means 'impracticable, not to be done,' from  $\dot{a}$ - negative+ $(F)\acute{e}\rho\gamma o\nu$ . For the contraction cf.  $\ddot{a}\kappa\omega\nu$  from \* $\dot{a}$ - $F\acute{e}\kappa\omega\nu$ .

ἄρρατος 'unchangeable' (Plato) = \*ἄ-Γρα-τος, ά- negative + \*Γρατός Participle from vr- 'to turn,' whence also (a), with a termination -mo-, ρόμος 'worm' (see sec. 3, C), Lat. vermis (from \*vormis), Goth. vaurms 'serpent'; with -mr. Lat. vermina 'colic,' and (b) with a 'determinative' t, Lat. vortō-, Sk. vart- 'to turn,' Elean βρατάνα 'stirring-ladle' (Hesychius), and δρτυξ 'quail' quasi 'dancing, turning round.'

διφθέρα 'dressed hide' (Thuc. 2. 75 δέρρεις καὶ διφθέρας 'skins

<sup>1</sup> With the literal sense of 'raise' we find άγω in ἀκτή 'raised land, coast, river-bank,' cf. Soph. Oed. Rex. 183 βώμιον ἀκτάν 'the raised altar'; so in άχθος 'weight, what one can lift,' cf. Soph. El. 119 ἄγειν οὐκέτι σωκῶ λύπης ἀντίρροπον ἄχθος, and the Attic use ἄγειν μνᾶν 'to weigh a pound, be able to lift it.'

undressed or dressed') means 'twice spoilt,'  $\hat{\epsilon}$ is  $+\phi\theta\epsilon i\rho\omega$ , diverted from its natural use as a covering for the beast, first torn off  $(\hat{\epsilon}\epsilon\rho\rho\iota s)$  from  $\hat{\epsilon}\epsilon\rho\omega$ , with a termination  $-\rho\iota s$  as in  $\check{a}\kappa\rho\iota s$   $\check{\delta}\kappa\rho\iota s$ , Brugmann Grr. 2. 98) and then tanned. Hesychius has a dialectic form  $\hat{\epsilon}\iota\psi\acute{a}\rho a$ , which goes with his  $\psi\epsilon\dot{\iota}\rho\epsilon\iota$   $\phi\theta\epsilon\dot{\iota}\rho\epsilon\iota$  (G. Meyer 209 fin.).

ἔγχελνε 'eel' = \*ἐγχν-χελνε, 'snake with the mouth of a tortoise,' χέλνε: \*ἔγχνε exactly=Lat. anguis, since eng- becomes in Latin ang-, frangō is for \*frengō, cf. Goth. brikan.—On similar shortenings in compounds, where the two middle syllables have the same consonant or two similar vowels concur, see G. Meyer 302 and Schulze 427: Aeschylus Eum. 52 has βὲελνκτροπος for \*βὲελνκτό-τροπος, and so I would explain (a) παλαμναῖος 'suppliant not yet purified' as for \*παλαμο-μναῖος (as Παλαμήὲης=\*Παλαμο-μήὲης, Fick K.Z. 22. 99), 'with a deed of violence, παλάμη, in his memory,' μνήμη; (b) στό-μαργος 'loquacious' as for \*στομά-μαργος 'mad of mouth'; and (c) ὑπεμνήμῦκε, Il. 22. 491, of an orphan boy, as for \*ὑπ-ε-μνη-ήμῦκε 'is bowed down in mind' (quasi \*ὑπήμῦκε μεμνημένος): though for ἡμύω 'bow down' I cannot suggest any etymology.

έὲαφος 'foundation' is marked by Brugmann, Grr. 2. p. 204, as the only Neuter word with the termination -bho-: I therefore take it as a compound of έὲος + ἀφή ἄπτομαι, 'touching the seat' or bottom, a Dissimilation of breathing for \*έὲἀφος.

έτοῦμος 'ready' may mean 'striving after the way,' οἶμος; the first element being (as Prellwitz Etym. Wörterbuch der Griech. Sprache suggests) jet-, Sk. yat- 'seek to reach' (Middle). In the Active Sk. yat- means 'to marshal, put in order'; and with this we may connect ἐτεός, ἔτυμος, and (with the root in its long form reduplicated) ἐτήτυμος 'true,' quasi 'regular.' On the difference of breathing see sec. 3, A.

 $\epsilon i \rho i s$  must be a compound, or we should have \* $\epsilon i \rho i s$ ,¹ as we have  $E i \lambda \epsilon i \theta v \iota a$  beside ' $E \lambda \epsilon v \theta \omega$ ': it seems a contraction of \* $\epsilon \dot{v} - v \rho \dot{v} s$  'full wide' (Sk.  $ur\dot{u}s$ ). So  $\epsilon \dot{v} \theta \dot{v} s$  'straight' may be from  $\epsilon \dot{v} - + \theta \dot{v} \omega$ , 'rushing well,' going in a straight line. The first element appears in three different forms: (1) esu-,  $\epsilon \dot{v} -$ ,  $\epsilon \dot{v} s$  'brave,' with metrical lengthening (Schulze 33 sq.)  $\dot{\eta} \dot{v} s$ ; (2) su-, the reduced form, Sk.  $s\dot{u}$ - 'well,' Greek  $\dot{v}$ - in  $\ddot{v} \beta \rho \iota s$  beside  $\beta \rho \iota a \rho \dot{s} s$ ,  $\dot{v} \gamma \iota \dot{\gamma} s$  beside

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> The only non-compound word in Greek with u in both syllables is γλυκύs, apparently a by-form of the \*γλυκόs which appears in Hesychius' γλυκή. βοτάνη τις ἐδώδιμος.

Lith.  $gyj\hat{u}$  'I get well (De Saussure Mém Soc. Ling. 7. 89, Zubaty K.Z. 31. 52 sq.); (3)  $s\bar{u}$ -, Sk.  $s\acute{u}$ - 'well,' and I think Greek \* $\dot{v}$ - in \* $\dot{v}$  $\theta\dot{v}$ s, whence by Dissimilation (Osthoff Morph. Unters. 4. 190 sq., though his explanation is very different)  $\dot{\tau}\theta\dot{v}$ s, the second element being  $\theta\dot{v}$ w. As Zubaty points out, the parallelism of

Sk. sú- 'well' and dush- 'ill,' Zend hu- and dush-, Arm. h- and t-, Irish. su- and du-,

makes it difficult to separate  $\epsilon \dot{v}$ , as the correlative of  $\delta v \sigma$ , from Sk. sú-, and put it with either Sk. ayús 'alive' or ávas 'favour.'-With  $\epsilon \hat{v}$  I would put (a)  $\epsilon \hat{v}_{7}\epsilon$  'when' or 'as,' in the latter meaning also ηύτε, with metrical lengthening: the τὲ being superflous, as in a vec, os te, added on the analogy of clauses in which it really meant 'and.' Thus Il. 23. 62-65 εὖτε τὸν ὕπνος ἔμαρπτε . . ἢλ $\theta$ ε δ' ἐπὶ ψvχὴ, literally 'well was sleep seizing him: the ghost appeared,' came to mean 'when sleep was seizing him, the ghost appeared; 'Il. 3. 10-13 εὖτ' όρεος κορυφήσι Νότος κατέχευεν ομίχλην . . . ως άρα των υπό ποσσὶ κονίσαλος ἄρνυτ' ἀελλής means 'well does the south wind bring fog: so rose the dust,' i.e. 'as the south wind brings fog, so rose the dust'; and Il. 4. 277 μελάντερον, ήύτε πίσσα, φαίνεται 'it looks blacker, quite pitchy': (b) ευχομαι 'boast, vow, pray,' literally 'use only bona verba' about myself or the gods, the same termination appearing in νήχω σμήχω στενάχω τρύχω ψήχω, στοναχή, διδαχή (this from the same root as δήω 'I will find,' Zend dā- 'to know').

έχθοδοπέω 'quarrel,' Il. 1. 518, means 'organise hostilities,' from the root of έχθος έχθρός + dekv- Old High German gi-zehōn 'to arrange,' with which Brugmann Grr. 1. p. 332 puts δεῦπνον 'dinner,' quasi \*δέπ-ν-joν.—Eng. hatred, literally 'arrangement (Ags. raed) of hate,' is a somewhat similar compound.

κροκόδειλος 'lizard,' an Ionic word (Hdt. 2. 69), = 'yellow coward,' κρόκος 'saffron' + δειλός, from the colour and shyness of the animal. The application of the word to the crocodile must have been a Litotes, or joke.

 $\lambda \bar{a}\rho \bar{\iota}\nu \dot{o}s$ , properly used of an ox (Ar. Pax. 925), = 'with a fine hide,'  $\dot{\rho}\bar{\iota}\nu \dot{o}s$ . The first element is the intensive prefix  $\lambda \bar{a}$ -, as in  $\lambda \bar{a}\kappa \alpha \tau a \pi \bar{v}\gamma \omega \nu$ ,  $\lambda \bar{a}\kappa \alpha \tau \dot{a}\rho \bar{a}\tau o s$ ,  $\Lambda \dot{a}\mu a \chi o s$ , representing \* $\lambda a \epsilon$ - i.e. \* $\lambda a \sigma \epsilon$ -,

as the similar prefix λαι- in λαίμαργος λαισποδίας represents \*λασι-:¹ both are from a root las-, Sk. las- 'to be lively,' reduplicated in λιλαίομαι 'I desire,' i.e. \*λι-λάσ-joμαι.²

μενοινάω 'desire eagerly'=\*μενο-Γοινάω (for the shortening of a compound see p. 20 on ἔγχελνς) 'am drunk with desire,' μένει οἴνωμαι: cf. the Attic use of μεθύειν 'to be drunk with passion.' In Il. 12. 59 μενοίνεον is wrong both in form (for μενοίναον) and meaning ('were anxious'): Goebel, Homerische Blätter, p. 15 sq. proposes to read μένοιεν ἄν.

νηγατέος, the Homeric epithet of χιτών and κρήδεμνον, may mean 'such as never was,' οἶος οὔπω ἐγένετο (as I think the post-Homeric ἄπλετος 'immense' meant οἶος οὔπω ἔπλετο), νη-negative + a Participial form from γίγνομαι. So Lat. ingens 'huge' means 'quod nondum genitum est.'

παιγνίη 'sport' (Hdt.) and παίγνιον 'toy' (Att.) are from an Adj. \*παι-γνόs for \*παιδ-γνόs, formed after νεο-γνόs, the second element going with γίγνομαι. But the forms παιγμοσύνη παιξοῦμαι πέπαικα owe their guttural to a mistaken explanation of παίζω (i.e. \*παίδ-jω) as for \*παίγ-jω, since the -ζω in most Verbs arose from -γjω: Curtius, Verbum 1. 317, gives thirty instances of -ζω from -γjω, as against nineteen of -ζω from -δjω.

 $\pi\dot{\omega}\mu a\lambda a$  'not at all' (Att.) is a negative which was originally an interrogative:  $\pi\hat{\omega}$   $\mu\acute{a}\lambda a$  'how, very much how'? The two words were pronounced and accented as one, to show that the  $\mu\acute{a}\lambda a$  qualified the preceding word and not anything that might follow. So  $\pi\hat{\omega}$  in Aesch. Agam. 1507 is a negation under the guise of a question: Sidgwick rightly translates it 'nay.' In meaning it differs from  $\pi\hat{\omega}s$  'how?' no more than  $o\check{\omega}\tau\omega$  differs from  $o\check{\omega}\tau\omega s$ : in each case euphony alone determined which form should be employed. So  $o\check{\omega}\pi\omega$  and  $o\check{\omega}\pi\omega s$ ,  $\mu\acute{\eta}\pi\omega$  and  $\mu\acute{\eta}\pi\omega s$ , are used interchangeably: in

11. 2. 419 οὐδ' ἄρα πώ οἱ ἐπεκραίαινε Κρονίων (see Fäsi),

Il. 3. 306 ουπω τλήσομ',

ΙΙ. 14. 143 σοὶ δ' οὔπω μάλα πάγχυ θεοὶ μάκαρες κοτέουσιν,

Od. 2. 118 κέρδεά θ' οί' οὔπω τιν' ἀκούομεν οὐδὲ παλαιῶν,

1 For the difference in the final vowel cf. ἀρχέ-πολις ἀρχι-τέκτων (G. Meyer

Soph. Oed. Rex 105 οὐ γὰρ εἰσεῖδόν γέ πω, and again

ΙΙ. 4. 234 μήπω τι μεθίετε θούριδος άλκης,

Od. 9. 102 μήπω τις λωτοΐο φαγών νόστοιο λάθηται,

Eur. Hec. 1278  $\mu\dot{\eta}\pi\omega$   $\mu a\nu\epsilon\dot{\iota}\eta$   $T \nu\nu\delta a\rho is$   $\tau \sigma \sigma \dot{\nu}\nu\delta\epsilon$   $\pi a is$ , we might just as well have had  $\sigma \ddot{\nu}\pi\omega s$  ( $\mu\dot{\eta}\pi\omega s$ ). In many passages  $\sigma \ddot{\nu}\pi\omega$  ( $\mu\dot{\eta}\pi\omega$ ) may conveniently be translated 'not yet': but in each it is the Verb that gives the connotation of time, the particle denotes only manner ('not at all').

σόλοικος 'foreign' (=βάρβαρος, Herodian) must be a comic formation from σόλος 'ball of iron'+the termination of ἄποικος ἔποικος μέτοικος σύνοικος, quasi 'lumpish dweller,' heavy citizen.

σφοδρῶs 'violently' (Od. 12. 124: σφόδρα and σφοδρόs are post-Homeric)= 'acting for oneself,' from the roots of σφόs 'their, his' and δράω, as in ὀλιγοδρανέων 'doing little, feeble.' So I would deduce σφεδανόν 'eagerly' (II., in the phrases ἔπετο σφεδανόν, σφεδανὸν ἔφεπε, 'he followed on his own way') from the stem of σφέτεροs+the termination -δανό-, μηκεδανός, a by-form of -δνό- in ἀλαπαδνός γοεδνός μακεδνός ὀλοφυδνός πελιδνός ψεδνός, as the termination -τανό-, ἐπηετανός, is a by-form of -τνό- in πελιτνός.

 $i\pi\acute{o}\delta\rho a$ , in the Homeric phrase  $i\pi\acute{o}\delta\rho a$   $i\eth\acute{c}\acute{w}$  'looking fiercely at him,' can have nothing to do with  $\eth\acute{e}\rho\kappa o\mu a\iota$ , which would be giving the same idea twice over, and in which case the word ought to be  $i\pi\acute{o}\delta\rho\acute{a}\xi$ , as the Alexandrians rightly had it. I therefore (Etyma Latina s.v. odium) take  $i\pi\acute{o}\delta\rho a$  as Instrumental (for the accent cf.  $\sigma\acute{\phi}\acute{o}\delta\rho a$  from  $\sigma\acute{\phi}\acute{o}\delta\rho\acute{o}$ ) of an Adj. \* $i\pi\acute{\sigma}-o\delta-\rho\acute{o}$ ' with covert hatred,' from the root of  $i\acute{o}\acute{o}\acute{\phi}a\mu a\iota$  (Schulze 341) 'am angry,' Lat. odium, Arm. ateam 'I hate,' Old Norse itul' fierce' (e.g. itul augu 'fierce eyes'). With odium goes  $atr\~{o}x$  'fierce' (Lat. Consonant Laws 22, see Thurneysen K.Z. 32. 562); so that, if I may coin the Latin word,  $i\pi\acute{o}\acute{o}\rho a=*$ subatrociter.

 $\mathring{\omega}_{\chi\rho\sigma}$  (apparently Neuter) 'paleness' is in Homer the colour of fear, II. 3. 35  $\mathring{\omega}_{\chi\rho\dot{\sigma}s}$  τέ  $\mu\nu$  εἶλε  $\pi$ aρειάs, Od. 11. 529  $\mathring{\omega}_{\chi\rho\dot{\eta}\sigma a\nu\tau a}$   $\chi\rho\dot{\sigma}a$ , of a coward: it may mean 'egg-colour,' as yellow as the yolk of an egg,  $\tau\dot{\sigma}$   $\mathring{\omega}_{\chi\rho\dot{\sigma}\nu}$   $\tau\sigma\dot{\nu}$   $\mathring{\omega}\sigma\dot{\nu}$  (Aristotle). The first element is the root of  $\mathring{\omega}(\mathcal{F})\dot{\sigma}\nu$  (a post-Homeric word), Lat.  $\eth vum$ , Old Slavonic aje (which last proves the root to be  $\bar{\mathbf{o}}$ -, not  $\bar{\mathbf{o}}\mathbf{v}$ -); the second is a by-form of  $\chi\rho\dot{\omega}s$  'colour.' From  $\mathring{\omega}_{\chi\rho\sigma}s$  was later (first in Hippocrates) formed an Adj.  $\mathring{\omega}_{\chi\rho\dot{\sigma}s}$  'pale, yellow.'

(5) Some other words may best be given in alphabetical order. aieτός 'eagle' (=\*aiFeτός, as Pergaean aiβετός shows), Aratus' aintos, may mean 'mighty one,' going with aintos, epithet of Hephaistos in Il. 18. 410, ala 'land' (the 'mighty' earth), and alary's 'everlasting.' The two last words Johansson, B.B. 18. 4, puts with alei, alwv, and Sk. ayús 'living': the common idea then will be 'full of life, strong.'

aivos 'terrible' may originally have meant 'bitter, cruel,' \*àu-jos (cf. βαίνω from \*βάμ-jω, Goth. qiman), m- Ablaut to om-, Lat. amārus 'bitter' (on the first vowel see Latin Vocalism 5), wuo's 'raw, cruel.'

ἄκων 'javelin' may go with ἄκυλος 'acorn' and mean 'made of oak.' So Schrader K.Z. 30. 461 connects αἰγανέη 'spear' with Eng. oak.

 $\partial \nu \partial \rho \sigma \tau \hat{\eta} \tau a$  'manhood,' occurring three times in the Iliad, is of course unmetrical: it may be corrected in several ways. (1) The most impossible of all is Clemm's, who reads \*δροτητα from \*νδρο- $\tau \hat{\eta} \tau a (a - \nu \hat{\rho} \rho \phi s)$ : this in two places gives an un-Homeric caesura κατὰ τέταρτον τροχαίον (Monro, Homeric Grammar,2 367. 2), λιποῦσα \*δροτῆτα καὶ ήβην, and in the third, Il. 24. 6 ποθέων \*ĉροτητά τε καὶ μένος, will not even scan. (2) The idea that \* $d\hat{\epsilon}\rho\sigma\tau\hat{\eta}\tau a$  could be a 'reduction' of \* $d\nu\hat{\epsilon}\rho\sigma\tau\hat{\eta}\tau a$  lacks support:  $\dot{a}\beta\rho\dot{o}\tau\eta$  is epithet of  $\nu\dot{v}\xi$  in Il. 14. 78, and  $\ddot{a}\mu\beta\rho\sigma\tau\sigma$  in Od. 11. 330, but the sense is different, ἀβρότη (like ἀμφιβρότη, G. Meyer, 179) is 'neu componiert' from βροτός, to mean 'void of men, unpeopled,' (καθ' ήν βροτοί μή φοιτῶσιν Schol., ἐν ή βροτὸς οὐ πρόεισιν Eustathius), and so in Aesch. Prom. 2 άβροτον είς έρημίαν (as Dindorf rightly reads for ἄβατον: Hesychius has ἄβροτον ἀπάνθρω- $\pi o \nu$ ).<sup>2</sup> (3) I would therefore read \*άροτητα, as a parallel form to  $d\rho\epsilon\tau\dot{\eta}\nu$ , the  $d\rho$ - in each case representing nr- (beside d- $\nu\dot{\eta}\rho$ ). In Il. 2. 651 Ένυαλίω ἀνδρειφόντη we may read \*ἀρεφόντη, with the same stem as  $d\rho\epsilon\tau\dot{\eta}$ .

άντακαίος 'sturgeon' was a Scythian word, Hdt. 4. 53: if this means Slavonic I would connect the word with ant- in ἀντί 'against,' Lith. ant 'up to,' and akv- in Lat. aqua (the Ur-Slavisch form would be \*aka), and explain it as 'going up

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> For the varying quantity of the second vowel cf. ἀργέτι ἀργῆτι, ἀσκεθής ἀσκηθής, πρωτοπαγής εὐπηγής (Schulze 473 n.).
<sup>2</sup> From ἀβρότη Goebel, Homerische Blätter, p. 1 sq., derives ἀβροτάζω in Il. 10. 65 μή πως ἀβροτάξομεν ἀλλήλοων, 'walk by night to each other's hurt': Hesychius has ἀβροτῆσαι 'to meet by night.'

stream,' since according to Pliny (Hist. Nat. 9. 60) the sturgeon swims with its scales turned forward. Lat. aquipēnsis may mean the same thing, though I cannot explain the second element.—Another Scythian word,  $\mathring{a}\sigma\chi v$  'hazelsap,' Hdt. 4. 23, may go with Polish oskola 'birchsap,' from a stem askhv-.

ἄντρον 'cave' may mean 'cul de sac,' and go with Sk. ántas 'end,' Goth. andeis.

 $a\hat{v}\lambda a\hat{\xi}$  'furrow,'  $a\hat{v}\lambda \acute{\eta}$  'court' (within a high fence, Homer's  $\beta a\theta \acute{e}\eta s$   $a\hat{v}\lambda \mathring{\eta} s$ ),  $a\hat{v}\lambda \acute{o}s$  'flute,'  $a\hat{v}\lambda \acute{\omega}\nu$  'hollow way' or 'windpipe,' may all go together, the common idea being 'hollow.' The stem then is au-l-n- from ave-l-n-, p. 1, whence also ve-l-n- in Lat. vallis (Persson 230: i.e. \*velnós, with 'pretonic' a), Sk.  $v\bar{a}n\bar{\imath}$  'reed' and  $v\bar{a}n\acute{a}s$  'arrow made of reed.'

βρέφος 'babe' stands to βραχύς 'small' much as ελαφρός, see note p. 11, stands to ελαχύς: the root of βρέφος must be **mreghv**, as that of βραχύς is **mrghv**-, Goth. ga-maurgjan 'to shorten' (Johansson K.Z. 30. 442 sq.). I detect a third form, **mrghv**-, in μόρφνος, Il. 24. 316, 'the little one,' according to Pliny (Hist. Nat. 10. 7) the smallest but one (the μελανάετος) of the six kinds of eagle.

εέλεαρ 'bait,' Laconian  $\beta\lambda\hat{\eta}\rho$  (Alcman 130), must mean 'dropt' into the water, from  $\beta\hat{a}\lambda\lambda\omega$  (not, as Meister 2. 204 says, from a root gvel- meaning 'to split, tear'). In Od. 12. 252 the grammarian Callistratus read  $i\chi\theta\dot{\nu}\sigma\iota$  τοῦς ἀλίγοισι δόλον κατὰ δειλατα ('bait')  $\beta\hat{a}\lambda\lambda\omega\nu$ , for εἶδατα (Schulze 102).

δεσπότης and Sk. jāspatis 'master of the house' owe their t to a popular connexion with the words for 'lord,' πόσις ('husband') and pátis: the proper form, as Old Slavonic gospodi 'lord' shows, was gvēspod-, the -ĉ- perhaps appearing in ĉεσπόζω. The further derivation is obscure: the word indeed may be un-Aryan.

δέχομαι in Homer and Att., beside δέκομαι in Sappho Pindar Hdt. and -δοκ- in compounds in all dialects, owes its  $\chi$  to έχω, a word of cognate meaning: i.e., to use Fick's convenient expression, δέχομαι 'rhymes' with έχομαι (Middle).—With δοκ- may go δοχμός (i.e., \*δοκ-σ-μός, as πλοχμός is for \*πλοκ-σ-μός, De Saussure, Mém. Soc. Ling. 7. 912) 'aslant,' a metaphor from a beast turning to 'receive' the hunter, Il. 12. 147 (of

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> These must be quite different words from Sk. vāṇā 'music, tone' and vāṇās 'music, hundred-stringed harp,' with which Johansson, Idg. Forsch. 2. 55 n., puts αὐλός
<sup>2</sup> Cf. ρωχμός 'cleft,' Il. 23. 420, for \*ρωγ-σ-μός, from ρηγνῦμι.

boars at bay) ἀνδρῶν ἡδὲ κυνῶν δέχαται κολοσυρτὸν ἰόντα δοχμώ τ' ἀίσσοντε περὶ σφίσιν ἄγνυτον ὕλην.

 $\delta\hat{\eta}\rho\iota s$  'contest' may mean 'spear-work,' from  $*\hat{\epsilon}\hat{\eta}\rho F\iota s$ , derv-Ablaut to dorv-, doru, Sk.  $d\hat{a}ru$  'piece of wood': cf., with short vowel, derv- Lith. derwd 'pinewood,' dorv-  $\delta o\dot{\nu}\rho a\tau a$ , doru  $\delta \dot{o}\rho\nu$  'spear.' This  $*\hat{\epsilon}\hat{\eta}\rho F\iota s$  then became  $*\hat{\epsilon}\hat{\eta}\rho\rho\iota s$ ,  $\delta\hat{\eta}\rho\iota s$ , though by ordinary Greek laws it should have become  $*\hat{\epsilon}\epsilon\rho F\iota s$ ,  $*\hat{\epsilon}\epsilon\hat{\nu}\rho\iota s$ ; much as  $*\mu\eta\nu\sigma\dot{\sigma}s$  became  $*\mu\eta\nu\nu\dot{\sigma}s$  (Lesbian  $\mu\eta\nu\nu\sigma s$ ),  $\mu\eta\nu\dot{\sigma}s$ , though by ordinary Greek laws it should have become  $*\mu\nu\sigma\dot{\sigma}s$ ,  $*\mu\iota\iota\sigma\dot{\sigma}s$ . In other words, the law that rv became  $\rho\rho$  was earlier in operation than the law that  $\bar{e}rv$ - became  $\epsilon\rho F$ , as the law that rv became rv was earlier in operation (Brugmann Grr. 1. 611) than the law that  $\bar{e}rs$  became rv

 $\epsilon i \kappa \hat{\eta}$  'at random' seems a Litotes for  $\epsilon i \kappa \delta \tau ws$  'as we should have expected, simply, naturally,' Soph. Oed. Rex 979  $\epsilon i \kappa \hat{\eta}$  κράτιστον ζ $\hat{\eta}$ ν, ὅπως εὐναιτό τις. It is then Instrumental of an Adj. \*\* $\epsilon i \kappa \dot{\sigma}$ 's, seen in  $\epsilon i \kappa o - \beta o \lambda \epsilon \hat{\imath} \nu$  'to aim at random,' cognate with  $\epsilon \dot{\sigma} \iota \kappa \dot{\sigma}$  'it seems.'

 $\epsilon i\pi\epsilon i\nu$  'to say' may mean 'to clear up,' veikv-, cf. Sk. vic- 'to sift, separate, examine.'

έπί-σταμαι 'know' seems formed from the Adj. ἐπιστήμων (Od. 16. 374) 'knowing,' literally 'setting oneself to a thing.' The Subst. ἐπιστήμη 'knowledge' appears first in Hippocrates.

έρμηνεύς 'interpreter' must be formed from Έρμην (Acc. of Έρμης), taken as a stem: Hermes was the god of speech, λόγιος (Lucian). So Zην, Acc. of Zεψς (Il. 8. 206), being taken as a stem produced in the Tragedians the forms Zηνα Zηνός Zηνί.

 $\tilde{\eta}\tau\rho\rho\nu$  'abdomen' ('wind' in our pugilistic sense) stands to Old Slavonic  $v\bar{\epsilon}tr\ddot{u}$  'wind' as Lat. venter (see Etyma Latina) stands to ventus:  $\tilde{\eta}\tau\rho\rho\nu$  is from (a) $v\bar{\epsilon}$ ,  $\tilde{u}\eta\mu$ , with a termination-trom, as venter, stem ventri-, is from vent- (a Participial form from the same root, Brugmann Grr. 1. 612), with a termination-ri-.

κάλλαια 'a cock's wattles' may mean 'beauties,' \*κάλλαιος Adj. from \*καλλή by-form of κάλλος (as εὐχή of εὖχος).

κλοιός κλιψός 'wooden collar,' i.e. \*κλωF-ι-ός, shows the same stem kīv- as Lat. clāva 'wooden club.'

 $\kappa \omega \lambda \dot{\bar{\nu}}\dot{\omega}$  'hinder' is a Dissimilation for \* $\kappa \bar{\nu} \lambda \dot{\bar{\nu}}\dot{\omega}$  (as  $\kappa \omega \kappa \dot{\bar{\nu}}\dot{\omega}$  'howl' for \* $\kappa \bar{\nu} \kappa \dot{\bar{\nu}}\dot{\omega}$ , Lith.  $k\bar{u}kiu$ ): with a short vowel the root appears in  $\kappa \nu \lambda \lambda \dot{\omega}\dot{\omega}$  'cripple,' and Sk. kunis 'crippled in the arm' (Fortunatov B.B. 6. 216).

 $\lambda \bar{a} \dot{o} s$  ought in Ionic to be  $\lambda \eta \dot{o} s$ , as it is in Hipponax, and perhaps

once was in Homer (Monro, Hom. Gramm.² p. 390). From  $\lambda \eta \acute{o}s$  I would deduce (a)  $\lambda \eta \acute{e}o\nu$  'crop,' the produce of 'common' land, and (b)  $\lambda \eta \acute{e}s$   $\lambda \eta \acute{e}\eta$   $\lambda \acute{e}\iota \acute{a}$  'booty,' public property before it was divided among the combatants, cf.  $\lambda \acute{e}\iota \acute{a}s$   $\acute{a}\acute{e}a\sigma\tau a$  Soph. Aj. 54.

 $\mu a \tau \dot{a} \omega$  'linger' (II.) and  $\mu \dot{a} \tau \eta$  'folly' (Tragg.) are from mn-tós Part of  $\mu \dot{\epsilon} \nu \omega$ , with the same transition of meaning as appears in Eng. dwell and dull.

μείων 'less,' for \*μή-jων (G. Meyer 391), goes with Sk.  $m\bar{a}$ - 'to measure,' and so means 'more measured,' μετριώτεροs, not so immense.

 $\mu\eta$ - $\nu\dot{v}_{\omega}$ , Dor.  $\mu\bar{a}$ - $\nu\dot{v}_{\omega}$  'make known,' is from  $m\bar{n}$ - Ablaut of  $m\bar{n}$ -in Lat. mens, Sk. matis 'thought.' For the transfer of meaning from 'think' to 'declare' see on  $\dot{a}\epsilon\dot{c}\omega$ , p. 4.

μογοστόκοs, epithet of Eileithyia in Homer, of Artemis in Theocritus, cannot mean, as Brugmann Grr. 1. 204 makes it, 'causing pangs,' from \*μόγονs Acc. Plur. of μόγοs: τίκτω is not used metaphorically in Homer, and such a use would be peculiarly inappropriate in connexion with the occasion. Liddell and Scott rightly translate it 'helping women in hard childbirth,' protectress τῶν μόγιε τεκουσῶν: the first element is an Adverb \*μόγ-οs (with the same termination as πάρ-οs) from a stem μογ-, whence with Locative ending, and the same s as in ἀμφί-s, we get μόγιε 'with difficulty' (accented like the Subst.), and, with a determinative -ο- (see on θέσφατοs, p. 2), μόγοs 'labour.'

 $\mu \hat{\nu} w \psi$  'gadfly, goad' means 'flylike,' stinging as a fly does: from  $\mu \hat{\nu} a$ , the Attic form of  $\mu \hat{\nu} a$  (Theophrastus, Hist. Plant. 5. 77, where Liddell and Scott wrongly make it the name of a plant),  $+\hat{\omega}\pi a$ . Prellwitz derives it from  $\mu \hat{\nu} a$  in the sense of 'buzzing'; but this will not suit the meaning 'goad.'

 $νε\bar{a}λήs$  'fresh' is not a compound of  $\dot{a}λίσκομαι$ , but a by-form of \* $νε\bar{a}λόs$  (as  $\hat{c}aψιλήs$  is of  $\hat{c}aψιλόs$ ,  $\dot{a}λουργήs$  of  $\dot{a}λουργόs$ ), from a Subst. \* $νε\bar{a}$  'youth,' whence also  $νε\bar{a}νιs$ ,  $νε\bar{a}νι\bar{a}s$ . For the termination of.  $\dot{a}πατηλόs$ ,  $σ\bar{ι}γηλόs$ .

 $\nu o \hat{\nu} \sigma o s = *\nu o \sigma - F o s$  (Kretschmer K.Z. 31. 471), which I would connect with  $\nu \epsilon(\sigma) o \mu a \iota$  'come': thus Od. 9. 411  $\nu o \hat{\nu} \sigma o s$   $\Delta \iota o s$  means 'the visitation of Zeus,' and Soph. Ant. 421  $\theta \epsilon i a \nu o \sigma o s$ , of a whirlwind, 'the visitation of heaven.'

 $\pi a \phi \lambda \dot{\alpha} \zeta \epsilon \iota \nu$  'to foam' must be from an Adj. \* $\pi a \phi \lambda \dot{\alpha} s$ , cf.  $\gamma \nu \mu \nu \dot{\alpha} s$  beside  $\gamma \nu \mu \nu \dot{\alpha} s$ ), from the same root as  $\pi \dot{\epsilon} \mu \phi \iota \xi \pi \alpha \mu \phi \dot{\alpha} \lambda \nu \xi$  'bubble.' It cannot be, as Prellwitz makes it, a Reduplication from  $\dot{\epsilon} \phi \lambda \alpha \delta o \nu$  'they burst,' which would give \* $\pi \alpha \iota \phi \lambda \dot{\alpha} \zeta \epsilon \iota \nu$  (Brug-

mann Grr. 2. p. 1084): παμφαίνω 'shine' must be formed on an Adj. \*παμ-φανής 'all shining,' whence also παμφανόων, while παπταίνω 'look round' must be from a root kvnkvth- (or whatever the last letter may be), kvenkvth-, whence, without the nasal, Sk. caksh- 'to see' (Fick B.B. 18. 134).—So τετρεμαίνω must be from an Adj. \*τε-τρεμανός, not straight from τρέμω, or we should have \*τιτρεμαίνω, like τιταίνω; and τετραίνω 'pierce' from an Adj. \*τε-τρανός, or we should have τιτραίνω (the form used by Theophrastus).

πεπνυμένος 'wise,' νόον πεπνυσθαι 'to have understanding' Od. 10. 495 (see Goebel, Homerische Blätter, p. 24), go with ποιπνύω 'am busy,' the common idea being that of strength: the root is kvneu-, Old High German pi-hniutan 'to glorify,' πνυξ 'meeting-place of the Ecclesia,' quasi 'enclosure, stronghold.' Thus πνέω 'blow' must originally have been used of the wind blowing strong, and then transferred to the breathing of human beings.

πεπτηώς: δι' ἀσθένειαν καὶ δειλίαν πεπτωκώς, says Hesychius: in Homer the word always means 'fallen,' e.g. Od. 14. 474 ὑπὸ τεὑχεσι πεπτηώτες κείμεθα 'we lay on the ground, with our shields over us,' and II. 2. 312 (of young sparrows) πετάλοις ὑποπεπτηώτες 'at the bottom of the nest, under the leaves.' It has no more to do with πτήσσω 'crouch' than has καταπτήτην in II. 8. 136, of horses falling under the car: horses do not crouch down when they are frightened, but struggle to get away.

 $\pi\eta\gamma\dot{\eta}$  'fountain' must go with  $\pi\eta\gamma\dot{o}s$  'big,' the Homeric epithet of horses and waves, and Sk. pajrás 'strong': it means a place where the water is strong enough to force its way out.

 $\pi i\theta \eta \kappa os \pi i\theta w \nu$  'ape' must go with  $\pi i\theta os$  'jar,' and means 'rotund, pot-bellied.'

 $\pi\rho\dot{o}\chi\nu\nu$  means 'wholly' in Homer, as it is allowed to mean in Apollonius Rhodius: it has nothing to do with  $\gamma\dot{o}\nu\nu$  (which would not account for the  $\chi$ ), in Il. 9. 570  $\pi\rho\dot{o}\chi\nu\nu$  καθεζομένη means 'sitting right down,' not 'sitting on her knees,' which would be an impossible feat. I would deduce the word from \* $\pi\rho\dot{o}\xi$ , formed from  $\pi\rho\dot{o}$  as  $\pi\dot{e}\rho\iota\xi$  is formed from  $\pi\dot{e}\rho\iota$ , and, I think  $\ddot{u}\pi a\xi$  from \* $\ddot{u}\pi a$  Instrumental of \* $\dot{u}\pi\dot{o}s$ , i.e. smkvós, from sm- 'together' (see 1, C): for the sense cf. Lat.  $pr\tilde{o}rsus$  'utterly,'

 $<sup>^1</sup>$  Sk.  $prajnus,\ {\rm quoted\ by\ Fick},\ {\rm W\"{o}}{\rm rterbuch^4}$  1. 432, is unauthenticated, and at best only means 'bandy-legged.'

from  $pr\bar{o}$ . The second element is the -nu which appears in Cyprian  $\ddot{o}\nu\nu$  'this,' Arcadian  $\tau \acute{a}\nu\nu$  'these things,' Goth. thannu 'so then,' and I think  $\pi \acute{a}\nu\nu$  'altogether' (i.e.  $\pi \acute{n}-\nu\nu$ , the first element going with Lat. pen-itus, Sabler K.Z. 31. 371), see Persson Idg. Forsch. 2. 251: \* $\pi \rho \acute{o} \xi - \nu \nu$  became  $\pi \rho \acute{o} \chi \nu \nu$  by De Saussure's law, Mém. Soc. Ling. 7. 90, as \* $\lambda \dot{\nu} \xi - \nu os$  (cf. Zend raokhshna 'shining') became  $\lambda \dot{\nu} \chi \nu os$ .

ρῆγος 'rug' (Hom.), ρέγος (Anacreon), ρέζω 'dye' (Epicharmus), and ἀλο-υργής 'dyed with sea purple' (Att., see Schulze 498, n.), must go with ρήσοω 'beat the ground' (II. 18. 571), cloth being stamped on to make the dye penetrate: so German walken 'to clean cloth' is the same word as Eng. walk. The root must be vreg-, Ablaut vreg- in ράσοω 'push': Sk. raj- 'to be red' cannot be connected, if only because the meaning would be too narrow.

σατίνη 'chariot' may be a Persian word, standing for \*ξατίνη (as σατράπης stands for \*ξατράπης, Old Persian khshatrapāvan- 'viceroy'), and going with Sk. kshat-tár- 'charioteer.'

σανρωτήρ 'spike at the butt-end of a spear' must mean 'twirler,' from a Verb \*σανρόω, itself from a Subst. σαῦρος, originally, I would suggest, meaning 'a stirring-stick,' and hence coming to mean 'a lizard,' which when motionless looks like a piece of wood. This σαῦρος=\*τράρ-ρος, from a root tvr-, whence also Lat. trua 'stirring-ladle' (on the ru see p. 11 med.), ὀτρύνω 'urge,' ὀτραλέως 'quickly'; Ablauts (1) tur- in τορύνη 'ladle,' a Dissimilation for \*τυρύνη, as κόκκυξ is for \*κύκκυξ, Lat. cucūlus; (2) tvor- in Old Norse thvara 'stirring-stick'; (3) tver- in Ags. thviril 'churn-handle,' Eng. twirl, Old High German dweran 'to mix up,' Sk. tvar- 'to hasten.' From a by-form stver-, stur- (see Schrijnen, Phénomène de l' S Mobile) comes στύραξ, p. 12.

σωμα, which in Homer always means 'dead body, carcase,' may go with σωs 'safe,' and mean 'remnant, what has escaped being eaten by dogs or birds': II. 3. 23 ωστε λέων εχάρη μεγάλω επὶ σωματι κύρσαs.

τόσσαις 'being,' ἐπιτόσσαις 'finding' (both in Pindar), seem to point to an Aeolic Verb \*τόσσαμι 'I do so much,' from τόσσος.

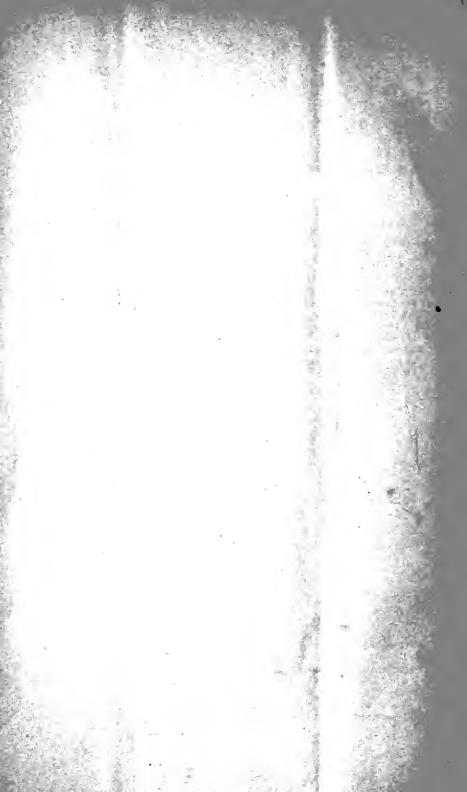
φυλαξ 'guardian' may originally have meant 'the man in the house,' οἰκϵτηs, bhu-l- being Ablaut of bhōu-l- in Old Norse bōl 'lair' (Wiedemann Lit. Praet. p. 137, despite Kluge

 $<sup>^1</sup>$  Fick, Wörterbuch<sup>4</sup>, 1. 499, adds  $\tau\bar{\nu}\rho\delta s$  'cheese'; but this is not made by stirring, though butter is.

K.Z. 26. 97), **bhō-l-** in  $\phi \omega \lambda \epsilon i \omega$  'lurk,'  $\phi \omega \lambda \dot{a}s$  'in his den' (of a bear). So  $\phi \bar{\nu} \lambda \dot{\eta}$  'tribe' may originally have meant 'house' in the sense of Lat. *gens*.

\* $\chi \acute{\epsilon} \rho \eta s$ , used by Homer in the forms  $\chi \acute{\epsilon} \rho \eta a$ ,  $\chi \acute{\epsilon} \rho \eta \iota$ ,  $\chi \acute{\epsilon} \rho \eta \epsilon s$ , must go with χείρ and mean 'belonging to a handicraftsman,' χερνής, as opposed to a warrior. Thus it is used contemptuously, Il. 1, 80 βασιλεύς ότε χώσεται ανδρί χέρηι ('a low fellow'), Od. 15. 324 οία τε τοις αγαθοίσι παραδρώωσι χέρηες; and so in the Neuter, Il. 14. 382 ἐσθλὰ μὲν ἐσθλὸς ἔδυνε, χέρηα ('those fit for an artisan') δε χείρονι δόσκεν. In Od. 14. 176 οὔτι χέρηα πατρός, 'not like a handicraftsman beside his father,' we have a Genitive-Ablative of comparison, such as Brugmann Griech. Gramm.2 183 finds in Thucydides' πόλεμον άξιολογώτατον τῶν προγεγενημένων 'most notable in comparison with those before.' Comparative of \*χέρης is χερείων or χείρων 'more fit for an artisan,' or, as in Il. 14. 382 above, 'more like an artisan.' But in another view battle was called 'handwork,' χάρμη (with the 'reduced' root χr-); and with this I would put χερμάδιον 'a stone used in battle as a missile.'





#### THE PROCEEDINGS

## PHILOLOGICAL SOCIETY

FOR THE YEARS 1842-1853. IN 6 VOLS. CLOTH, £3.

The Philological Society's Transactions, 1854, 1855, 1856, One Guinea each; 1857. Part I. only. 10s.; 1858, 1859, 1862-63. 12s. each.

The Philological Society's Transactions, 1860-61 (including the Play of the Sacrament, and a Cornish Poem, ed. by Dr. Whitley Stokes). 12s.

The Philological Society's Transactions, 1862-63. 12s.

The Philological Society's Transactions, 1864, including the Creation of the World: a Middle-Cornish Drama. Edited by Dr. Whitley Stokes, and Mr. Barnes's Grammar and Glossary of the Dorset Dialect. 12s.

The Philological Society's Transactions, 1865, with a Glossary

of Reduplicated Words, by H. B. Wheatley, Esq. 12s.
The Philological Society's Transactions, 1866, with a Treatise on the Dialect of Banffshire, and a Glossary of Words not in Jamieson's Scottish Dictionary, by the Rev. Walter Gregor; and an Etymological Glossary of the Shetland Dialect, by T. Edmondston, Esq., of Buness. 12s.

The Philological Society's Transactions, 1867, with an Essay on Palaeotype, by A. J. Ellis, Esq.; and a Glossary of the Lonsdale Dialect, by the

late R. B. Peacock, Esq. 12s.

The Philological Society's Transactions, 1868-9, with Dr. Whitley Stokes' Cornish Glossary, and Mr. A. J. Ellis's edition of the Only English Proclamation of Henry 111. 12s.

The Philological Society's Transactions, 1870-2, Part I., 4s.

(Parts II. and III. out of print.)
The Philological Society's Transactions, 1873-4. Part I., 5s. (Parts II. and III. out of print.)—1875-6, 15s.—1877-9, 18s.——1880–1, £1 7s.——1882–4, £1 15s.——1885-7, -1888-90, £1 10s.——1891-3. Part I. 10s.

Index to Transactions and Proceedings, 1842–1879. 5s.

## The following may be had separately:

The Philological Society's Early English Volume, 20s., including Liber Cure Cocorum, an Early English Cookery Book in Verse (ab. 1440 A.D.); edited by Rev. Dr. R. Morris. Hampole's Pricke of Conscience (ab. 1340 A.D.); edited by Rev. Dr. R. Morris. A Fourteenth-Century Translating of Constitution of Constituti tion of Grosseteste's Chateau d'Amour (ab. 1320 A.D.); ed by Dr. R. F. Weymouth.

Levins's Manipulus Vocabulorum, the earliest English Rhyming

Dictionary, 1575. Foolscap 4to. 16s.

The Old-Irish Glosses at Würzburg and Carlsruhe, edited by

Whitley Stokes, D.C.L. Pt. I. Glosses & Translation. 5s.
On Early English Pronunciation, with especial reference to
Shakspere and Chaucer, by A. J. Ellis, Esq., F.R.S. 4 Parts, 10s. each; Pt. V. 25s
UNIVERSITY of CALIFORNIA

LOS ANGELES

MEDIÆVAL GREEK TEXTS: A Collection of the Earliest Compositions in Vulgar Greek, prior to A.D. 1500. With Prolegomena and Critical Notes by W. WAGNER, Ph.D. Part I. Seven Poems, three of which appear for the first time. London, 1870. 8vo. 10s. 6d.

LIBER CURE COCORUM. Copied and Edited from the Sloane MS.

1986, by the Rev. Dr. RICHARD MORRIS. 8vo. 3s.
THE PRICKE OF CONSCIENCE (STIMULUS CONSCIENTIAE). A Northumbrian Poem, by RICHARD ROLLE DE HAMPOLE. Copied and Edited from Manuscripts in the British Museum, with an Introduction, Notes, and Glossarial Index, by the Rev. Dr. RICHARD MOBRIS. Svo. cloth. 12s.

CASTEL OFF LOUE (Chateau d'amour or Carmen de Creatione Mundi). An Early English Translation of an Old French Poem, by ROBERT GROSSETESTE, Bishop of Lincoln. Copied and Edited from the MSS. with Notes and Glossary, by Dr. R. F. WEYMOUTH, M.A. 8vo. cloth. 6s.

#### KEGAN PAUL, TRENCH, TRUBNER & CO.'S LIST.

- INTRODUCTION TO THE SCIENCE OF LANGUAGE. By A. H. SAYCE, D.C.L., LL.D., Professor of Assyriology, Oxford. Third Edition. 2 vols. Crown 8vo. 9s.
- THEPRINCIPLES OF COMPARATIVE PHILOLOGY. BvA. H. SAYCE, D.C.L., LL.D., Professor of Assyriology, Oxford. Edition, revised and enlarged. Crown 8vo. 10s. 6d.
- ELEMENTS OF A COMPARATIVE GRAMMAR OF THE INDO-GERMANIC LANGUAGES. By KARL BRUGMANN, Professor of Comparative Philology in the University of Leipzig. Translated by Joseph Wright, Ph.D. Vol. I. Introduction and Phonetics. 8vo. 18s. Vol. II. Morphology (Stem Formation and Inflexion), Part I. 16s. Vol. III. Morphology, Part II. Numerals, Inflexion of Nouns and Pronouns. 12s. 6d.
- LINGUISTIC AND ORIENTAL ESSAYS. Written from the year 1846-1878. By R. N. Cust, Author of "The Modern Languages of the East Indies." First Series. 10s. 6d. Second Series, 1847-1887, with 6 maps. 21s. Third Series, with Portrait. 21s.
- LINGUISTIC ESSAYS. By Carl Abel, Ph.D. Post 8vo.
- SLAVIC AND LATIN. Ilchester Lectures on Comparative Lexicography. Delivered at the Taylor Institution, Oxford. By CARL ABEL, Ph.D. Post 8vo. 5s.
- ILCHESTER LECTURES ON GREEKO-SLAVONIC LITERATURE and its relation to the Folk-Lore of Europe during the Middle Ages. With Two Appendices and Plates. By M. GASTER, Ph.D. Large post 8vo. 7s. 6d.
- THE STUDY OF LANGUAGE: Twelve LANGUAGE ANDLectures on the Principles of Linguistic Science. By W. D. WHITNEY. Fourth edition. Crown 8vo. 10s. 6d.
- LANGUAGE AND ITS STUDY, with especial reference to the Indo-European Family of Languages. Professor of Sanskrit in Yale College. Edited by the Rev. R. Morbis, M.A., LL.D. Second Edition. Crown 8vo. 5s.
- LIFE AND GROWTH OF LANGUAGE. By W. D. WHITNEY. Sixth edition. Crown 8vo. 5s.
- LECTURES ON WELSH PHILOLOGY. By John Rhys. Crown 8vo. Second revised and enlarged Edition. 15s.

LONDON: KEGAN PAUL, TRENCH, TRUBNER & CO., Ltd.

